

Por 2do año ganador en la categoría MEJOR periódico del país

La NoticiaTM

2 al 8 de marzo del 2016

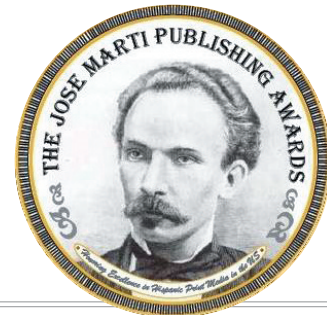
Todos los miércoles

Año 18 • Nº 933

The Spanish-Language Newspaper

FREE/GRATIS

704-568-6966



Locales

Indocumentados del estado pagan más de \$275,000 millones en impuestos

Paola Jaramillo



Los cerca de 350,000 inmigrantes indocumentados que viven en Carolina del Norte, pagan \$275,840,000 millones anuales en impuestos locales y estatales, según un reciente estudio. Pág. 6 >>

Locales

Repunta cifra de estudiantes latinos que dejan la escuela

Paola Jaramillo



La cifra de estudiantes latinos entre el grado noveno y el doce que dejaron la escuela repuntó, según un reporte del Departamento de Instrucción Pública del estado. Pág. 5 >>

Locales

De rodillas piden a inmigración liberar a jóvenes centroamericanos

Patricia Ortiz



Decenas de manifestantes de distintas partes del estado, entre ellos pastores, activistas, y familiares de seis jóvenes centroamericanos arrestados en enero, se postraron frente al edificio del Servicio de Control de Inmigración y Aduanas (ICE), para pedir a los oficiales que ejerzan la discreción procesal para liberarlos.

La acción organizada por el grupo Alerta Migratoria, tenía como objetivo entregar un paquete de documentos de cada uno de los casos para que sean estudiados por los altos mandos del ICE.

“Estos chicos vinieron aquí huyendo de la violencia de sus países, si son deportados sus vidas corren peligro”, dijo Viridiana Martínez, líder del grupo. Pág. 7 >>

Locales

Abogan ante el gobernador por jóvenes centroamericanos

Patricia Ortiz



Pág. 4 >>

Elecciones 2016

Inicia período de votación temprana

Paola Jaramillo



Desde este jueves 3 y hasta el sábado 12 de marzo, los votantes que deseen participar en estas elecciones primarias podrán sufragar de manera adelantada a lo largo del estado. Pág. 15 >>

Comunidad

Reunión entre autoridades y comunidad impulsará permisos de manejar

Diego Barahona A.

Congresistas, jueces y otras autoridades estatales se reunirán con la comunidad latina de Charlotte el lunes 14 de marzo, para escuchar sus inquietudes, e impulsar los permisos de conducir para los indocumentados. Pág. 16 >>



¿Lesionado en su trabajo? ¿Ayuda con inmigración?



SHANKLE LAW FIRM
www.shanklelaw.com

704-370-1212
Hablamos Español

Maggie Shankle



ABOGADOS INMIGRACIÓN

BUTLER & QUINN, PLLC
ATTORNEYS AT LAW



HACEMOS TODO TIPO DE CASOS DE INMIGRACIÓN

Plan de Pagos Disponible
Número de emergencia:
704-340-8140

**¿Calificas para la Acción Diferida?
¡Te podemos ayudar!**

VAMOS A CORTES DE INMIGRACION

LEY CRIMINAL Y CIVIL

- DWI-DWLR, No Licencia
- Casos por Drogas y Alcohol
- Violaciones de Tráfico
- Violaciones de probatoria
- Violencia Doméstica
- Todo tipo de Accidentes
- Fianzas de inmigración



America-Paralegal Brenda - Paralegal Cherry - Paralegal



Jennifer-Paralegal Karen - Paralegal My - Paralegal Gloria-Recepcionista

704-569-9800
1-866-471-2006

•4801 E. INDEPENDENCE BLVD
SUITE 700
CHARLOTTE, NC 28212
"EDIFICIO DORADO"

Acusan a latino de manejar ebrio y atropellar a un peatón

Patricia Ortiz

Un latino fue acusado de atropellar a un peatón en la madrugada del lunes 29 de febrero y huir de la escena, además de enfrentar cargos por conducir en estado de ebriedad.

El accidente ocurrió aproximadamente a las 2:36 a.m., en el área de Central Avenue y Sharon Amity Road, donde el cuerpo inerte del peatón arrollado, quien no había sido identificado, yacía en medio de la vía.

Luego del accidente el Departamento de Policía de Charlotte-Mecklenburg (CMPD) indicó, que se recibió una llamada al 911 de Luis Fernando Pérez Rivera, de 34 años, quien reportó que alguien había movido su camioneta van del su estacionamiento en los apartamentos Greenbryre en Teal Point Drive.

La policía dijo que encontró la camioneta Honda Odyssey estacionada en el complejo de apartamentos en 3407 N. Sharon Amity Road,

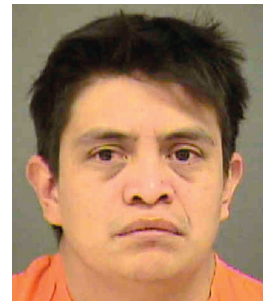
la cual presentaba daños en la parte frontal.

"Luego de hablar con los detectives, Pérez Rivera fue acusado de manejar ebrio, matar a alguien con un vehículo, y atropellar y huir de la escena", se indica en un comunicado.

Según las autoridades el exceso de velocidad y el conducir bajo los efectos del alcohol, fueron los factores que contribuyeron al accidente fatal.

Información preliminar indica, que el peatón cruzaba la Central Ave. frente a los apartamentos cuando fue atropellado. Su indemnidad será divulgada una vez sean notificados sus familiares.

Para dar información sobre este accidente, puede llamar al detective R.C. Gormican de la Unidad de Accidentes Viales al: 704-336-2677 o de manera anónima a Crime Stoppers al: 704-334-1600.



Luis Fernando Pérez Rivera, de 34 años.

Buscan a pareja sospechosa de robar joyería en Hickory

Patricia Ortiz

El Departamento de Policía de Hickory (HPD) busca a una pareja acusada de robar varios anillos de una joyería en la localidad de Hickory el viernes 26 de febrero.

La policía indicó que recibió una llamada aproximadamente a las 12:40 p.m. acerca del robo en "Jewelry Exchange", una joyería localizada en North Center Street.

Según las autoridades el hombre podría ser latino, de acuerdo con las imágenes captadas por una cámara de seguridad del negocio las cuales fueron divulgadas por la policía.

"La pareja presuntamente llegó a la joyería y solicitó una gran cantidad de anillos con piedras grandes. El empleado mostró a los sospechosos varios de ellos, cuando el hombre los tomó y ambos salieron huyendo del local", indicó el HPD en un comunicado.

Al salir del negocio los ladrones se subieron a un vehículo de cuatro puertas color plateado, que era conducido por un tercer sospechoso.



Imagen captada por la cámara de seguridad de la joyería robada donde se ve al sospechoso que podría ser latino.

El sospechoso latino llevaba el cabello recogido, que dejó ver tatuajes que llevaba en el cuello la mayoría al lado derecho y de una estatura aproximada de 6 pies 2 pulgadas. La mujer de contextura mediana y una estatura de por lo menos 5 pies 5 pulgadas, es de tez blanca, ojos claros y se notaba que usaba peluca color negro.

Para dar información acerca de estos sospechosos, puede comunicarse al HPD al: 828-261-2600.

dish
LATINO

PRECIO FIJO GARANTIZADO POR 3 AÑOS

\$34.99 AL MES POR 3 AÑOS
CON CONTRATO DE SOLO 2 AÑOS.

SIN CARGOS MENSUALES OCULTOS

- Sin cargo por canales locales
- Sin cargo por programación en HD
- Sin cargo mensual por el 1er TV

LOS MEJORES CANALES EN INGLÉS Y ESPAÑOL



¡Y MUCHOS MÁS!

¿QUIERES MÁS?

- Cada televisor adicional \$7/mes
 - DVR por \$10/mes más
 - **Añade 30+ canales en inglés por solo \$15/mes más**
- incluye

Todas las ofertas requieren aprobación de crédito, contrato de 24 meses con cargo por desconexión temprana y facturación electrónica con pago automático.

¡LLAMA YA!

V&V Satellite LLC
(980) 221-9223

dish
LATINO
VENDEDOR AUTORIZADO



Términos y condiciones importantes: Oferta válida solamente para clientes nuevos y clientes previos que califiquen. **Calificación:** El precio anunciado requiere aprobación de crédito y facturación electrónica con pago automático. Activación por adelantado y/o cargos por mejora de equipo pueden aplicar basado en la aprobación de crédito. **La oferta finaliza el 04/04/16. Compromiso de 2 años:** Un cargo por desconexión temprana de \$20 por cada mes restante aplica si el servicio se cancela anticipadamente. **Incluido en la garantía de precio de 3 años con precio anunciado de \$34.99:** Paquete de programación DishLATINO Plus, canales locales, cargos mensuales por 1er receptor y servicio HD. **Incluido en la garantía de precio de 3 años con cargo adicional:** Mejoras de paquetes de programación (\$49.99 por DishLATINO Dos, \$59.99 por DishLATINO Max), cargos mensuales por receptores adicionales (\$7 por TV adicional, pueden aplicar cargos mayores por receptores más avanzados) y cargos mensuales por servicio de DVR (\$15 por Hopper o \$10 por otros modelos). **NO incluido en la garantía de precio de 3 años o en el precio anunciado de \$34.99 (y sujeto a cambios):** Impuestos y recargos, programación adicional (incluyendo canales premium), Plan de Protección y cargos por transacción. **Otros:** Todos los paquetes, programación, características y funcionalidad están sujetos a cambios sin previo aviso. Después de 6 meses, le cobraremos \$8 al mes por el Plan de protección a menos que llame para cancelar. Pueden aplicar cargos adicionales mensuales para clientes comerciales.



**LAW OFFICES OF
STEFAN R. LATORRE, P.A.
ABOGADO HISPANO**



ACCIDENTES

- Accidentes de Automóvil
- Accidentes de Trabajo
- Muerte por Negligencia
- Lesiones Personales

VIOLACIONES DE TRÁNSITO

- Manejando sin licencia o con licencia revocada
- Exceso de Velocidad
- DWI (Manejando bajo la influencia de Alcohol o Drogas)

INMIGRACIÓN

- Fianzas (ICE)
- Deportaciones
- Peticiones de Familia
- Ciudadanía
- Acción Diferida
- Visa U • Nuevo Perdón

DEFENSA CRIMINAL

- Asalto • Robos
- Drogas
- Violencia Doméstica

**2629 Central Avenue.
Charlotte, NC 28205**

704-344-0004
www.LatorreLaw.com

Encuétranos en:

f stefan.latorre.1

t @Latorre_law



Para escuchar "La Verdad de la Ley" con el Abogado **Stefan Latorre** descarga la Aplicación Móvil que lo permite escuchar de lunes a sábado de las 7:30 a 8:30 a.m. desde cualquier lugar del país. **O llame con sus preguntas al programa 1-855-744-4744**



**DishLATINO TAMBIÉN TE OFRECE
PAQUETES SIN COMPROMISOS
EL SERVICIO DE TV A TU MEDIDA**



TUS CANALES FAVORITOS EN INGLÉS Y ESPAÑOL



La disponibilidad de canales varía según el paquete.

**¡SUSCRÍBETE HOY!
USAT SATELLITE
(704) 233-7767**



VENDEDOR AUTORIZADO

Términos y condiciones importantes: Ofertas promocionales: Requiere activación de nuevo servicio elegible de DishLATINO. Todos los precios, tarifas, cargos, paquetes, programación, características, funciones y ofertas están sujetos a cambios sin previo aviso. **Cargo por activación:** "El Plan Sin Compromisos" requiere un cargo por activación de \$200 y la compra de un receptor. Los clientes que se suscriben a un paquete de DishLATINO o Internacional elegible reciben un crédito instantáneo de \$150 en el cargo de activación. **Requisitos de instalación/equipo:** Aplican cargos mensuales y límites a la cantidad y tipo de receptores. Todos los cargos, incluyendo programación mensual, Pay-Per-View y mejoras de equipo, deben pagarse por adelantado; el incumplimiento de pago en la fecha límite resultará en la desconexión del servicio dentro de 24 horas. **Otras consideraciones:** Las ofertas están disponibles para clientes nuevos y clientes previos que califiquen. Las ofertas están sujetas a los términos de los contratos Promocionales y Residenciales de Clientes. Pueden aplicar impuestos o cargos de reembolso por impuestos estatales sobre ingresos brutos. Pueden aplicar restricciones adicionales. **Las ofertas finalizan el 06/06/16.**



Dr. Kaplan

ACCIDENT & INJURY CENTER

El mejor
Quiropráctico

¿Sufre de dolor?

Cabeza | Cuello | Cintura | Espalda | Piernas

Accidentes

- Trabajo
- Autos
- Deportes

Le hacemos el papeleo del seguro, para que Ud. se concentre en sanarse.



24 HORAS AL DÍA



Araceli
(704)777-0904



Olga
(704)777-0905

Clínica #2
2501 Beatties Ford Rd.
Charlotte, NC
(704) 393-8447

Clínica #1
5410 N. Tryon St.
(esq. Eastway)
Charlotte, NC
(704) 372-7200



Después de un accidente, los dolores pueden aparecer mucho tiempo después.

Horario: Lunes, miércoles, y viernes 9 a.m. a 6 p.m.
Martes y jueves 9 a.m. a 7 p.m.

Abogadas de Inmigración

Podemos ayudarle en:

- Procedimientos de deportación
- Fianzas (ICE)
- Peticiones familiares
- Residencia
- Ciudadanía
- Visas de comprometidos
- Perdón
- Acción diferida
- TPS
- Proceso consular
- Casos juveniles
- Permiso de trabajo
- Apelaciones

Todas las citas son con una de las abogadas

Visas U
(Víctimas de crímenes)
★★★★★
VAWA
(Acto de violencia en contra de las mujeres)



Jennifer P. Strang Lindsey T. Goehring

¡Primera consulta es gratis!

¡Hablamos español!

Llámenos hoy mismo o venga a vernos:

¡Atendemos los sábados por cita!

**The Law Office of
Goehring & Strang**

7810 Pineville-Matthews Road, Suite 1, Charlotte, NC 28226

980-221-1332

Toll Free:

844-214-4614

Abogan ante el gobernador y el Congreso por jóvenes centroamericanos

Patricia Ortiz

Un paquete de documentos y fotos de dos jóvenes centroamericanos, arrestados por Inmigración en Charlotte en enero, fue entregado en la oficina del gobernador Pat McCrory, junto a una petición para pedir su liberación.

Ana Miriam Carpio, directora de la organización Unión Salvadoreña (UNISAL), hizo la entrega el 23 de febrero a Liza Fraizer, asistente ejecutiva del gobernador.

El paquete contiene documentos y fotos familiares de Pedro Arturo Salmerón Salmerón y Yefri Bertín Sorto Hernández. Los jóvenes salvadoreños, de 18 años, fueron arrestados, el 27 y 26 de enero respectivamente. Pedro Arturo, cuando iba a su trabajo y Yefri en la parada de su autobús escolar.

Los chicos entraron al país en el verano de 2014 siendo menores de edad, y debido a que sus casos no tuvieron la representación adecuada,



Foto cortesía Univiación

da, un juez federal ordenó su deportación. Los jóvenes se encuentran detenidos en Georgia.

“Hemos ido a tocar todas las puertas, ahora la del gobernador para que nos apoye en estos casos. Le hicimos saber que si son deportados se enfrentarían a la muerte en sus países”, dijo Carpio.

Los casos de estos chicos y del joven salvadoreño, Josué Alexander Soriano Cortéz de 19 años, de Thomasville, fueron citados por la congresista Alma Adams del Distrito 12, durante la introducción de la propuesta de ley “Fair Day in Court for Kids Act”, que busca un proceso justo y ofrece una alternativa a las redadas para evitar que personas vulnerables sean deportadas.

Carpio pidió a la comunidad llamar a Alicia Johnson de asuntos comunitarios y de constituyentes del gobernador al: 919-814-2046 y pedir el apoyo a estos jóvenes.

Oferta Especial

dish 2 TVs por solo **\$99.99**
Paquete Incluye:
-1er mes Gratis -DVR
(con máximo de \$50 p/mes)

AUTHORIZED RETAILER

V&V Satellites
Agentes Autorizados **704-506-4664 // 704-957-0938**

Más de 16 años de experiencia

M. DeVondria McClure, P.C.

ABOGADA

OFRECEMOS LOS SIGUIENTES SERVICIOS:

DEFENSA CRIMINAL (acusados de crimen)

- Drogas (posesión, venta, o tráfico)
- Armas
- Robos
- Asaltos y violencia doméstica
- Secuestros
- Felonías

VIOLACIONES DE TRÁNSITO

- DWI (Manejando bajo influencia de alcohol o drogas)
- Exceso de velocidad
- No licencia
- Licencia revocada
- Records de manejo y Audiencias ante el DMV
- Otras infracciones

INMIGRACIÓN

- Acción diferida
- Deportación y Audiencias de fianza (ICE)
- Peticiones familiares (Residencia)
- Naturalización (Ciudadanía)
- Peticiones de prometida
- Peticiones de violencia (Visas U y T, Violencia doméstica, y Víctimas de crimen)
- Asilo

Hablamos español

LEYES FAMILIARES

- Divorcios
- Violencia doméstica (orden de protección)
- Custodia y visitación de hijos
- Manutención de hijos
- Acuerdos de separación y de bienes
- Cambios de nombre (niños y adultos)

CHARLOTTE

3010 Monroe Rd, Oficina 106
Charlotte, NC 28205

704-372-2031

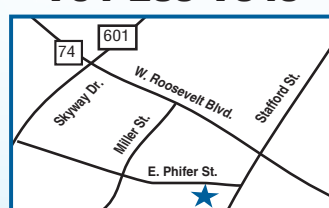


Primera CONSULTA GRATIS para casos criminales y de tránsito

MONROE

320 East Phifer St.
Monroe, NC 28110

704-283-7343



M. DeVondria McClure
Tu abogada de confianza

Oficinas abiertas de lunes a viernes

Atendemos los sábados en la oficina de Charlotte por cita solamente

Repunta cifra de estudiantes latinos que dejan la escuela

Paola Jaramillo

La cifra de estudiantes latinos entre el grado noveno y el doce que dejaron la escuela repuntó, según un reporte entregado el miércoles 24 de febrero, por el Departamento de Instrucción Pública del estado.

En el año escolar 2014-15 al menos 1,988 jóvenes abandonaron la secundaria, 271 más que los 1,717 del año 2013-14.

Según el reporte que analiza la tasa de abandono escolar, las suspensiones a corto y mediano plazo, los incidentes de violencia y las expulsiones, los alumnos latinos son el tercer grupo que más deja la escuela, luego de los anglosajones y afroamericanos. Sin embargo, en cuanto al porcentaje de estudiantes y tomando como base la cantidad, el 3.73 % de los indoamericanos dejan la secundaria; seguido del 3.36 % de los latinos; el 2.70 % de los afroamericanos y el 2.03 % de los anglosajones.

En todos los grupos, la tasa de abandono escolar repuntó 7.6 % en el estado, pasando de 10,404 alumnos en el 2013 a 11,190 en el 2014. Durante el mismo período, los actos de violencia subieron en 1.5 %.

En todos los grupos, la tasa de abandono escolar repuntó 7.6 % en el estado, pasando de 10,404 alumnos en el 2013 a 11,190 en el 2014. Durante el mismo período, los actos de violencia subieron en 1.5 %.



Un leve aumento se registró en el número de alumnos que abandonan la escuela.



Nationwide
Está De Tu Lado

Auto Hogar Vida Negocio

HAUSMANN INSURANCE & FINANCIAL SERVICES
MARIA GUADALUPE DAVIS
Associate Agent
3401 South Blvd Suite A Charlotte, NC 28209
704-523-3666
davism64@nationwide.com

- ¡Cámbiate a Nationwide y ahorra!
- La cobertura exacta que necesitas
- Reparaciones garantizadas
- Reporte de reclamos las 24 horas, los 7 días

¡Llama hoy mismo para una cotización gratuita!

Las pólizas de seguros y notificaciones de Nationwide están escritas en inglés. Nationwide Mutual Insurance Company y compañías afiliadas. Nationwide Life Insurance Company. Oficina principal: Columbus, Ohio 43212-2220. Nationwide, el marco de Nationwide y Nationwide Está de Tu Lado son marcas registradas de Nationwide Mutual Insurance Company.

SERVICIOS AEREOS Mex

Boletos Aéreos a todo México, Latinoamérica, USA y el Mundo

Venta, Confirmación y Cambio de Reservas

Tel: **704-837-7331**
Cell: **704-293-4972**
elena@serviciosaereosmex.com

7/24 días/horas

American Airlines UNITED Delta

3125 Eastway Dr., Oficina 102, Charlotte, NC 28205 (Edif. de pagos Duke Energy)

¿Desea comprar casa? Permítanos ayudarlo



Cecilia K. Saberbein
Broker / Realtor
704-650-2062



Jorge A. Saberbein Ch.
Broker / Realtor
704-816-9052

- Casas nuevas, inventario o foreclosure
- Prestamos con Social, W-7 o ITIN
- Pre-calificación gratuita
- Comprar casa es su mejor inversión



INMIGRACIÓN

es nuestra exclusividad



Consultas completamente confidenciales y en español sin intérpretes.



Douglas H. Kim
Abogado de Inmigración
Hablo español

Usted Necesita un abogado que sea competente, con experiencia, dedicación y dispuesto a defender su caso agresivamente.

Nos especializamos en:

- Peticiones familiares
- Perdones por presencia ilegal (I-601A)
- Acción Diferida
- Visa U

Si usted ha sido detenido por ICE o está en un proceso de inmigración, o si necesita representación legal en la corte de inmigración, ¡llámenos!

Abrimos los sábados



704-504-0962
220 Westinghouse Blvd. #401
Charlotte, NC 28273

www.douglaskimlawfirm.com

Member of California BAR | Miembro de Asociación Americana de Abogados de Inmigración (AILA)



¿Renta todavía?

No tire su dinero...

Pague por su Casa...

¡Ahora!
\$15,000
De Cuota inicial para compradores por 1^{ra} vez
Restricciones aplican



Llámeme le digo qué hacer
980-322-3272
Enrique Alzate
Realtor®/Broker
Licencia 280836

DENTISTA

AAA Oficina Dental

Hablamos Español
704-364-6666

Abiertos de lunes a sábado
Llamar antes de venir

Aceptamos la mayoría de los seguros dentales incluyendo **NC Health Choice y Medicaid**

Cupones para pacientes que pagan en efectivo
valido uno por persona y por día

Examen específico y una radiografía
\$65.00

Extracción simple
\$75.00

Examen completo dos radiografías y limpieza de rutina
\$99.00
(Pacientes con enfermedades en las encías no califican)

Traiga este anuncio para recibir los descuentos

469 N. Wendover Rd.
(En Park Place Professional Building 411-497)
Charlotte, NC

Indocumentados de Carolina del Norte pagan más de \$275,000 millones en impuestos

Paola Jaramillo

Los cerca de 350,000 inmigrantes indocumentados que viven en Carolina del Norte, pagan \$275,840,000 millones anuales en impuestos locales y estatales, una cifra que se elevaría en otros \$37,467,000 millones, de ratificarse las acciones ejecutivas aprobadas por el presidente Barack Obama, indicó un estudio del Instituto de Política Fiscal y Económica (ITEP), publicado el 24 de febrero.

Actualmente los indocumentados contribuyen con el 6.8 % de sus ingresos a las arcas públicas locales y estatales, y en el caso de que se diese una reforma migratoria integral completa el aporte aumentaría a \$368,514,000 y el aporte en ingresos también pasaría al 8.3 %.

“Al margen de la naturaleza políticamente sensible de la reforma migratoria, los datos muestran que los inmigrantes indocumentados contribuyen en gran medida a la economía nacional, no solo en trabajo sino también en impuestos”, dijo Meg Wiehe, directora del ITEP, en la presentación del informe sobre impuestos.

Acorde con el reporte, el rubro por impuestos que pagan los indocumentados cuando compran bienes y servicios por ejemplo, pago de servicios públicos, adquisición de ropa y gasolina, es de \$162,322,000 millones. También pagan impuestos a la propiedad, ya sea directamente a su hipoteca o por medio de la renta, una suma que alcanza los \$54,345,000.

En cuanto los impuestos personales, el aporte es de \$59,173,000; dinero que corresponde al cumpli-

miento de sus obligaciones tributarias anuales, ya que muchos de ellos usan el número ITIN para elaborar sus impuestos.

Panorama nacional

Los casi 11 millones de inmigrantes indocumentados que viven en la nación pagan \$11.6 billones anuales en impuestos locales y estatales. Según el reporte esta cifra se elevaría en \$805 millones de ratificarse las acciones ejecutivas de Obama.

Actualmente, estos inmigrantes indocumentados contribuyen con el 8 % de sus ingresos a las arcas públicas locales y estatales.

Por su parte, si se llevase a cabo una reforma migratoria completa que normalizase la situación de todos los inmigrantes, el beneficio para las arcas públicas sería mucho mayor, de unos \$2,100 millones extra anuales.

Subirían los ingresos con DAPA

Por otro lado, la semana pasada el Instituto de Políticas Migratorias (MIP) entregó otro reporte donde aseguran que el ingreso de las familias de los padres que calificarían a DAPA aumentaría un 10 %, si la Corte Suprema da vía libre a las acciones ejecutivas migratorias.

Según el informe, esta medida también podría conducir a la reducción de la pobreza para millones de personas que viven en hogares con miembros que podrían beneficiarse de DAPA, incluyendo de los 114,000 posibles beneficiarios que residen en Carolina del Norte.

Puede encontrar este artículo en www.lanoticia.com



SHANKLE LAW FIRM

Especialista acreditada por la Junta de Compensación de los Trabajadores

¿Lesionado en su trabajo?

¿Ayuda con inmigración?



Maggie Shankle



- Compensación de trabajadores
- Inmigración
- Lesiones personales
- Accidentes de autos
- Incapacidad del Seguro Social
- Divorcios de mutuo acuerdo
- Negligencia médica
- Multas de tráfico y otros delitos menores de tráfico

Llame a MAGGIE y a su equipo en busca de ayuda!

704-370-1212

o llame GRATIS al 877-370-1211

Atendemos clientes en todo el estado de Carolina del Norte

WWW.SHANKLELAW.COM

4806 PARK RD., STE 101
CHARLOTTE, NC 28209

Presto Tax y Servicios Financieros



NUEVOS SERVICIOS:

Reparación de crédito

Payroll

Bookkeeping

Mayra Muñoz Juan Veloz Margarita Veloz

Somos profesionales integros, con amplia experiencia en todas las facetas de **preparación de taxes**

- Solucionamos embargo y auditoria del IRS y NC
- Servicio de Nomina
- Impuestos de años anteriores
- Impuestos personales, corporaciones y negocio propio(1099)
- No mas pagos atrasados
- Reposiciones e impuestos
- Prestamos de estudiante

Y mucho más....

¡Visite nuestras oficinas!



704-970-7824
www.PrestoTax.com

301 McCullough Dr, Ste. 400, Charlotte, NC 28262

De rodillas piden a inmigración liberar a 6 jóvenes centroamericanos

Patricia Ortiz

Cerca de 30 manifestantes llegados de distintas partes del estado, entre ellos pastores, activistas, y familiares de seis jóvenes centroamericanos arrestados en enero pasado, se postraron frente al edificio del Servicio de Control de Inmigración y Aduanas (ICE), para pedir que ejerzan la discreción procesal para liberarlos.

Salvador y Honduras, de 18 y 19 años de edad, llegaron al país en el verano de 2014 y fueron detenidos por agentes del ICE cuando iban a la escuela o a trabajar, porque tenían órdenes finales de deportación. Todos se encuentran en el Centro de Detención Stuart, en Lumpkin (Georgia).

Alfieri, quien el pasado 16 de febrero tuvo un encuentro con la comunidad convocado por la organiza-



Padres, hermanos, amigos, activistas y pastores, oraron de rodillas frente al edificio del ICE en Tyvola.

La acción organizada por el grupo Alerta Migratoria, tenía como objetivo entregar un paquete de documentos de cada uno de los casos para que sean estudiados por los altos mandos del ICE.

“Estos chicos vinieron aquí huyendo de la violencia de sus países, si son deportados sus vidas corren peligro. Ellos necesitan protección no deportación”, dijo Viridiana Martínez, líder de la agrupación.

Vigilados por guardias de seguridad los pastores y manifestantes oraban de rodillas pidiendo misericordia para sus hijos, hermanos y amigos centroamericanos, entre tanto Martínez entregó el paquete de documentos en la entrada del edificio federal a Robert Alfieri, director del ICE en Charlotte.

Alerta Migratoria mantiene la campaña de llamadas “Free the #NC6” dirigidas a agentes del ICE para que liberen a: Wildin David Guillén Acosta (Durham), Josué Alexander Soriano Cortéz, (Thomasville), Santos Geovany Padilla Guzmán (Raleigh), Bilmer Araeli Pujoy Juárez (Greenville), así como Pedro Arturo Salmerón Salmerón y Yefri Bertín Sorto Hernández, ambos de Charlotte.

Los muchachos de Guatemala, El

ción Jesus Ministry, “prometió dar una respuesta en una semana”.

Seguir presionando

“Debemos seguir presionando con este tipo de acciones, vigiliados y haciendo llamadas”, enfatizó la activista.

Martínez dijo que aún tienen tiempo para pelear los casos, ya que hay mociones para reabrirlos, solicitudes para parar las deportaciones, y aplicaciones de asilo que se están preparando. El grupo dijo que otros tres jóvenes que apoyaron: Oscar, Walter y Edwin, se “dieron por vencidos” y fueron deportados.

La manifestación se llevó a cabo cuando ha pasado un mes desde que funcionarios de gobiernos locales, representantes federales y educadores, han pedido al gobierno liberar a los jóvenes centroamericanos.

El grupo planea nuevas acciones en conjunto con la organización Action NC, entre ellas viajar a Washington para tocar las puertas de los legisladores y la Casa Blanca, para ello solicitan ayuda de la comunidad para conseguir fondos en el sitio Gofundme: “Help Alerta Migratoria Raise \$5,000”. El enlace aparece en la página de Facebook del grupo.

LATORRE INSURANCE

Usted ya los protege de todo lo demás. Ahora, también proteja **SU FUTURO.**

SEGUROS DE AUTO | VIVIENDA | NEGOCIO | SALUD | VIDA
WORKERS COMPENSATION | GENERAL LIABILITY

f t i
866.239.9349
CHARLOTTE | MONROE | GREENSBORO
LATORREINSURANCE.COM | SEGUROSLATORRE.COM
ESCUCHE NUESTRO PROGRAMA TODOS LOS SÁBADOS 10:30AM
LA RAZA 106.1 FM - CHARLOTTE

ALLRED LAW, PLLC

Abogada de Inmigración

Hablo Español

Representación en casos de:

- Peticiones Familiares
- Residencia y Proceso Consular
- Ciudadanía
- Visas de Prometidos
- Visas U (victimas de crímenes)
- VAWA (victimas de violencia domestica)
- Permisos de trabajo
- Acción Diferida (Dreamers)
- Perdones
- Deportaciones

Sábados
Atendemos solamente por citas

Todas las citas son directas con la abogada

Stacey Allred

Lláme hoy mismo
704-817-7137

1515 Mockingbird Ln. Suite 1045,
Charlotte NC 28209
stacey@allred-law.com

www.allred-law.com

Piden a residentes convertirse en ciudadanos en este año electoral

Patricia Ortiz

Varias organizaciones que ayudan a los inmigrantes que son residentes permanentes para que den el paso de hacerse ciudadanos, hacen un llamado para que den ese importante paso en este año crucial de elecciones.

El llamado se hizo durante una mesa redonda realizada el miércoles 24 de febrero en el Museo de Historia de Charlotte, como parte de "New Americans Campaign", que reúne organizaciones locales y nacionales.

Sandy Close, de "New America Media", destacó que hay 8.8 millones de residentes permanentes elegibles para naturalizarse en todo el país.

"Pero sólo 8.9 % se naturalizan, eso es menos de un millón. ¿Por qué es tan lento el proceso para que se hagan ciudadanos?", cuestionó Close durante la charla en la que también participaron medios locales en español e inglés.

Varios de los miembros de organizaciones estuvieron de acuerdo en



Sandy Close, de "New America Media", Meredith Brandt, del "National Immigration Forum" (segunda a la derecha), Anthony Advincula, editor de "New America Media".

que muchas veces el miedo a pasar el examen de ciudadanía, es uno de los factores debido a las barreras del inglés, así como el factor económico.

"Si la gente aplica ahora por la ciudadanía, podrá estar listo para votar en las elecciones de noviembre", enfatizó Close.

La "New Americans Campaign" es una red nacional que reúne recursos, organizaciones sin ánimo de lucro para promover la ciudadanía.

Desde 2011 esta alianza ha logrado que más de 193,000 residentes de diversos países apliquen para la naturalización, mediante 3,175 talleres y clínicas en todo el país.

Más de 136,000 en Carolina del Norte

Maritza Solano, coordinadora de Nuevos Ciudadanos de la Coalición Latinoamericana (LAC), destacó que en Carolina del Norte hay más de 136,000 residentes que califican para hacerse ciudadanos este año. La cifra fue divulgada el año pasado el Centro de Estudios de Inmigración.

"Además de votar, hay muchos beneficios al hacerse ciudadanos, como peticionar familiares, evitar la deportación, tener libertad de viajar por el mundo, la doble ciudadanía, aplicar a trabajos federales, ser un

funcionario electo, mostrar su patriotismo y muchas razones más", señaló Solano.

En Charlotte aliados como LAC y "Catholic Charities", de la Diócesis de Charlotte, ayudan a los residentes permanentes latinos a poder naturalizarse.

En la reunión se encontraba el venezolano Jorge Beltrán, que dijo como su esposa quien pese a las barreras del idioma se hizo ciudadana luego de asistir a un taller de la Coalición.

Así mismo Henry Murillo, un cantante colombiano que vive en el país hace más de 20 años varios de ellos como residente permanente.

"No sabía del programa, me enteré por el periódico. Ahora que soy ciudadano me siento más seguro y sin miedo", contó Murillo.

Feria de ciudadanía gratuita
Cuándo: **Sábado 12 de marzo**
Hora: **10:00 a.m.**

Para registrarse y tener más información llamar a Maritza Solano al: 704-941-2553.

"Catholic Charities" ofrece servicios de inmigración a bajo costo. Para información en Charlotte puede llamar al: 704-370-3219 o ir al sitio: www.ccdoc.org/immigration

Abogado Teodoro Maloney

Primera consulta gratis

Divorcios sin disputa \$499

Venga a vernos - Edificio Dorado - 6to. piso

Aceptamos tarjetas de Crédito y de débito



Escúchenos los miércoles a las 12:05 p.m. en La Raza 106.1

Inmigración

- Estado Especial para Jóvenes Inmigrantes incluyendo niños recién llegados.
- Acción diferida para jóvenes "DREAMERS"
- Defensa en el proceso de deportación
- Peticiones (I - 130 I - 485)
- Casos en corte de inmigración
- Audiencias para fianzas con inmigración
- Visas U (Víctimas de crímenes / violencia doméstica)
- Proceso consular

Accidentes

- Automóvil
- Trabajo
- Muerte por negligencia
- Cicatrices desfigurativas
- Negligencia Médica

Todo tipo de casos criminales

- Tráfico de drogas
- DWI (Manejando ebrio)
- Violencia doméstica
- Casos federales (Entradas ilegales / drogas)
- Todos los casos de detención de ICE en la cárcel

Planes de pago disponibles



Abogado Maloney y Abogado Baker con el personal de apoyo

Su consulta siempre es con el abogado

Servicio telefónico las 24 hora - 7 días a la semana

704-535-6600

★ 4801 E. Independence Blvd., Suite 605
Charlotte, NC 28212

Síguenos en [twitter](https://twitter.com/AbogadoMaloney) @AbogadoMaloney

Abogado que defiende a los latinos

CARTELEERA COMUNITARIA

Crucero de Salud

El jueves 3 de marzo se llevará a cabo una jornada de salud denominada "Crucero de la Salud" que atenderá a todas aquellas personas de 0 a 17 años de edad que no tengan seguro médico. La actividad comunitaria iniciará desde las 9:00 a.m. hasta las 3:00 p.m. en la Parroquia Ntra. Sra de Guadalupe, ubicada en: 6212 Tuckaseegee Rd, Charlotte, NC 28214. Para más detalles llame al: 704-391-3732.

Invitan a actividad con las Girl Scouts

El sábado 12 de marzo de 11:00 a.m. a 12:30 p.m. se realizará una sesión para abordar el tema de la experiencia de las "Girl Scouts" en una divertida jornada que busca hacer que las niñas (desde kínder hasta la secundaria) desarrollen liderazgo, mientras aprenden cosas nuevas. La actividad gratuita tiene programada juegos para las niñas, lecciones interactivas y mucho más. Habrá comida y bebidas disponibles. La jornada tendrá capacidad limitada por lo que debe llamar previamente al: 704-731-6562. La actividad será en la Coalición Latinoamericana, ubicada en: 4938 Central Ave Suite 101, Charlotte, NC 28205.

Invitan a consulado mexicano sobre ruedas en las montañas

El Consulado General de México en Raleigh invita a la jornada que ofrecerá el Consulado Sobre Ruedas en Hickory, a realizarse del 1 al 19 de marzo en la Iglesia Príncipe de Paz (3230 Highland Ave. NE Hickory, NC, 28601)

Durante la jornada se podrá tramitar el pasaporte mexicano, acta de nacimiento y la matrícula consular. Para más información sobre los requisitos y horarios visite la página de Internet: <http://consulmex.sre.gob.mx/raleigh>

Solo se atenderá a personas con cita. Para hacer una cita para el Consulado Sobre Ruedas llame al teléfono: 1-877-639-4835.



Weddington Kids Consignment

Viernes, 11 de Marzo - PRE-VENTA

5:00pm-9:00pm- Pre-Venta Pública
*Entrada \$10 por persona. Dinero en efectivo únicamente (100% donado para obras de caridad local)

Sábado 12 de Marzo -VENTA!

8:00am-12:00pm- Venta al Público
1:00pm-3:00pm- **50% de descuento en artículos seleccionados**

The Family Life Center
Weddington United Methodist
13901 Providence Road

www.weddingtonkidsconsignmentsale.com

Con más de 35,000 artículos para la venta desde recién nacidos hasta jóvenes!

Se aceptan Cheques, efectivo y tarjetas de credito

Síguenos para más detalles y concursos en:



Atención Cosmetologas Estilistas y Estudiantes ELEGANCE Hair and Beauty Show Te invita al Seminario Continulng Education (8 Horas)

*NC State Board Certification

Corte - Color - Maquillaje y Mas

Día: Martes 22 de Marzo • Hora: 9:00 a.m.

Lugar: Skandalos Fiesta J

5317 E Independence Blvd., Charlotte, NC 28212

Al lado del el Dealer de Ford

Coming Soon to Charlotte, NC
Haga sus reservaciones
704-524-9622

Sus Abogados Defensores

- Inmigración
- Defensa Criminal
- Violaciones de Tráfico
- Leyes para pequeños negocios

Ahora también:
Accidentes Personales

Elaine Nicholson
Carnell Johnson
Abogado que habla su idioma

LLámenos para una consulta GRATIS

JOHNSON & NICHOLSON
ATTORNEYS & COUNSELORS AT LAW

Hablamos español 704-579-6741

Atendemos los sábados solo con cita previa

5701 Executive Center Drive, # 415 • Charlotte, NC 28212 • En el edificio de la corte de inmigración

¡Llego la hora de presentar sus Impuestos!

Deje la preparación de sus impuestos en manos de profesionales

SLC Services, Inc.
Servicios a la Comunidad
Contabilidad • Impuestos

Calidad Profesional & Experiencia

Preparamos los impuestos para su compañía: Sole proprietorship/ Corporaciones/ LLC

Amplia experiencia en Auditorias con el IRS, el estado y de seguros

Registered Tax Return Preparer

Formas 1099 Contabilidad
Nómina/Payroll

LLámenos para hacer una cita
415 S Sharon Amity Rd. Suite C, Charlotte, NC 28211 • 704-531-7715

Para publicar su clasificado llámenos hoy
704-568-6966

Aceptamos fondo de color, logos, fotos, bordes, etc. por \$5 adicionales

dish LATINO

PRECIO FIJO GARANTIZADO POR 3 AÑOS

\$34.99 AL MES POR 3 AÑOS
CON CONTRATO DE SOLO 2 AÑOS.

SIN CARGOS MENSUALES OCULTOS

- Sin cargo por canales locales
- Sin cargo por programación en HD
- Sin cargo mensual por el 1er TV

LOS MEJORES CANALES EN INGLÉS Y ESPAÑOL

¡Y MUCHOS MÁS!

¿QUIERES MÁS?

- Cada televisor adicional \$7/mes
- DVR por \$10/mes más
- **Añade 30+ canales en inglés por solo \$15/mes más** incluye Disney

Todas las ofertas requieren aprobación de crédito, contrato de 24 meses con cargo por desconexión temprana y facturación electrónica con pago automático.

¡LLAMA YA!

Contreras Communications
(704) 233-7747

dish LATINO
VENDEDOR AUTORIZADO

Términos y condiciones importantes: Oferta válida solamente para clientes nuevos y clientes previos que califiquen. **Calificación:** El precio anunciado requiere aprobación de crédito y facturación electrónica con pago automático. Activación por adelantado y/o cargos por mejora de equipo pueden aplicar basado en la aprobación de crédito. **La oferta finaliza el 04/04/16. Compromiso de 2 años:** Un cargo por desconexión temprana de \$20 por cada mes restante aplica si el servicio se cancela anticipadamente. **Incluido en la garantía de precio de 3 años con precio anunciado de \$34.99:** Paquete de programación DishLATINO Plus, canales locales, cargos mensuales por 1er receptor y servicio HD. **Incluido en la garantía de precio de 3 años con cargo adicional:** Mejoras de paquetes de programación (\$49.99 por DishLATINO Dos, \$59.99 por DishLATINO Max), cargos mensuales por receptores adicionales (\$7 por TV adicional, pueden aplicar cargos mayores por receptores más avanzados) y cargos mensuales por servicio de DVR (\$15 por Hopper o \$10 por otros modelos). **NO incluido en la garantía de precio de 3 años o en el precio anunciado de \$34.99 (y sujeto a cambios):** Impuestos y recargos, programación adicional (incluyendo canales premium), Plan de Protección y cargos por transacción. **Otros:** Todos los paquetes, programación, características y funcionalidad están sujetos a cambios sin previo aviso. Después de 6 meses, le cobraremos \$8 al mes por el Plan de protección a menos que llame para cancelar. Pueden aplicar cargos adicionales mensuales para clientes comerciales.

El 4 de marzo abogados de todo el estado darán información legal gratis

Patricia Ortiz

El próximo viernes 4 de marzo abogados en todas las áreas legales, estarán durante 12 horas seguidas brindando información gratuita vía telefónica desde siete ciudades de Carolina del Norte en el “Día de Servicio para Todos”.

Es el noveno evento de esta índole que realiza en el estado la Barra de Abogados de Carolina del Norte (NCBA). Los interesados en tener información legal, podrán hablar con expertos en leyes tanto en inglés como español de acuerdo al área del estado donde vivan. Los abogados estarán en centros de información ubicados en las ciudades de: Charlotte, Asheville, Greensboro, Winston-Salem, Raleigh y Wilmington.

Según Russell Rawlings, director de comunicaciones de la barra, este servicio es ligeramente diferente del tradicional “pro bono” o servicio gratuito comunitario de abogados. “No

se forma una relación abogado-cliente, aquí el abogado provee información legal gratis a diferencia de un consejo legal”, dijo Rawlings a La Noticia.

Este año no habrá una línea destinada a los interesados que hablan español, pero la NCBA tratará de tener abogados bilingües en cada centro de llamadas.

Más de 500 abogados cada año

El funcionario dijo que cada año “4All Statewide Service Day”, como se llama la actividad en inglés, cuenta con la ayuda de cerca de 500 abogados y profesionales voluntarios. “Además algunos jueces se presentan para dar su apoyo, pero no pueden tomar llamadas”, señaló.

Rawlings dijo que de acuerdo a eventos anteriores se reciben entre 8,000 y 10,000 llamadas en las 12 horas que dura la actividad.

Los interesados podrán preguntar cualquier asunto legal que tengan en



mente, y los abogados darán información de acuerdo a su experiencia.

“Por ejemplo, a una persona que llama se le podría decir que su situación no amerita una consulta legal, o el abogado podría decirle que no necesita hablar con un abogado”, explicó.

Según Rawlings muchas de las personas que contactan los centros de llamadas, expresan que no pueden pagar un abogado, y se les indica que apliquen para “Legal Aid of North Carolina” u otro proveedor de servicios legales “pro-bono” en el área donde residen para ver si califican.

Así mismo otras personas pueden ser referidas al Servicio de Referencia de Abogados, si aún no tiene en mente un abogado o firma de abogados.

Rawlings comentó que al final del

día una respuesta común expresada por los abogados, es que las personas que llaman “solo quieren hablar con alguien” acerca de su situación. “Otra cosa es que los abogados aprecian la experiencia, si no más que los usuarios”, anotó el funcionario.

Centros de llamadas

Charlotte	1-866-616-4255
Winston-Salem ..	1-800-638-2869
Greenville	1-888-616-0614
Greensboro	1-877-391-6179
Asheville	1-800-289-0013
Raleigh	919-744-3861
Wilmington	910-777-6001

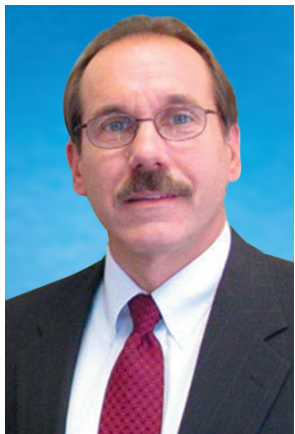
Fecha: Viernes 4 de marzo
Hora: de 7:00 a.m. - 7:00 p.m.
 Puede llamar desde cualquier lugar de Carolina del Norte.

¿Ha sufrido un accidente?

Llámenos inmediatamente si ha sufrido un accidente en el trabajo.

704-377-2400

También podemos ayudarle con **Accidentes de Automóvil y Lesiones Personales**



¡No escuche a las personas que dicen que usted no es elegible para compensación!

¡No escuche a las personas que dicen que es demasiado tarde para presentar un reclamo!

¡Consulta GRATIS!

¡Tu Abogado de Accidentes de Trabajo!

Grandy & Martin, P.A.

115-G East Park Avenue | Charlotte, NC 28203 • **1-855-377-2400** número gratuito

Buscarán eliminar provisión de uso de baños públicos a homosexuales

Patricia Ortiz

La Cámara de Representantes estatal analiza realizar una sesión legislativa especial, como respuesta a la controversial ordenanza de la Ciudad de Charlotte, que permite a las personas homosexuales y transgénero escoger el baño que quieran usar.

La provisión que tuvo un apoyo de 7 a 4 en la sesión del Concejo Municipal del 22 de febrero, hace parte de una ordenanza local para expandir las protecciones a la comunidad homosexual.

El presidente de la Cámara Baja, Tim Moore, y otros legisladores, cuestionan la provisión de los “baños”, la cual permitiría a los transgéneros usar el baño de su preferencia, dependiendo del género con el cual se identifiquen.

El diario local The Charlotte Observer citó, que en un correo a los legisladores republicanos, Moore dijo: “las recientes acciones radicales del



Concejo de Charlotte, plantea un verdadero peligro a la seguridad pública respecto a la identidad sexual y el uso de baños. Si no actuamos, la ordenanza entrará en efecto el 1ro de abril”.

La sesión legislativa corta de la Asamblea General está programada para comenzar a partir del 25 de abril. Moore dijo que así sea en la sesión regular o en una especial, los legisladores tendrán que buscar tener una medida a nivel estatal, que evite que otras ciudades adopten ordenanzas similares.

Abogados *Con usted en cada paso* de Inmigración

Tenga Confianza con Nuestra Experiencia. Nosotros Sabemos las Leyes de Inmigración.

- Representación en Corte de Inmigración
- Deportaciones/Fianzas (ICE)
- Peticiones Familiares
- Visas de Prometidos (K-1)
- Ciudadanía - Naturalización
- Acción Diferida para Jóvenes/TPS
- Nuevo Perdón por Presencia Ilegal
- Visa U para Víctimas de Crimen y Violencia Doméstica

¡Primera Consulta Gratis!

Hablamos Español

Su consulta siempre es con el Abogado • Planes de Pago Disponibles



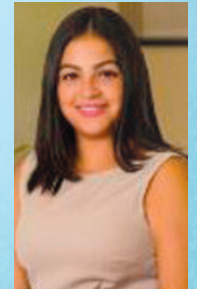
Alex Muntean
Abogado



Benjamin Snyder
Abogado



Erica Jacobson
Abogada



Tatiana Quiroz
Asistente Legal

Nuestros Abogados Estan Siempre Disponible Para Nuestros Clientes

CHARLOTTE IMMIGRATION LAW FIRM Abogados de Inmigración

www.charlotteinmigracion.com

24x7 Servicios Telefónicos

704-248-8848

5600 Seventy Seven Center Drive
(Sobre la Salida 5 de la I-77)
Suite 310 • Charlotte, NC 28217

NUESTROS DOCTORES SIEMPRE ENFOCADOS EN LA SALUD Y BIENESTAR DE NUESTRA COMUNIDAD

CUIDADO PARA TODA LA FAMILIA

► **CUIDADO PARA LA MUJER**

- Exámenes de Papanicolao
- Exámenes de seno y órdenes de mamograma
- Manejo de la Menopausia y Pre-Menopausia
- Tratamiento de Papanicolao anormal
- Colposcopia
- Cirujía de Cáncer Cervical
- Tratamiento para la infertilidad
- Sangrado Anormal
- Planificación Familiar
- Dispositivo Intrauterino

► **CUIDADO PARA NIÑOS**

- Exámenes físicos para las escuelas y deportes
- Vacunas

► **CUIDADO PARA LOS ADULTOS Y TERCERA EDAD**

- Hipertensión
- Diabetes
- Hemorroides
- Enfermedades de la piel
- Enfermedades Venereas
- Próstata
- Colesterol
- Electrocardiograma
- Cirugía menor
- Control de peso
- Asma • Artritis
- Impotencia • Ansiedad
- Depresión • Tiroides
- Obesidad

VACUNA DE FLU \$20

TODOS LOS DOCTORES HABLAN TU IDIOMA
Dr. Carlos M. Rish, MD FAAFP

Graduado: Facultad de Medicina Universidad Autonoma de Guadalajara.
Post-Grado en NY en MEDICINA FAMILIAR Y CIRUGIA GENERAL

WWW.CENTROMEDICOLATINO.COM

Centro Médico Latino



EXÁMENES FÍSICOS PARA INMIGRACIÓN

Ofrecemos exámenes físicos DOT

EXÁMENES DE LABORATORIO COMPLETO

- Perfil sanguíneo completo por solo **\$68**
- Examen físico para adultos
- Examen físico de Papanicolao **\$58**

¡NO NECESITA CITA!

704-333-0465

CHARLOTTE
3541 RANDOLPH RD. STE 303
CHARLOTTE, NC 28211

MONROE
1661 WALKUP AVE.
SUITE F. MONROE, NC 28110

Horario en Charlotte
Lunes a viernes 8 a.m. - 5 p.m.
Sábado 7 a.m. - 4 p.m.

Horario en Monroe
Lunes y viernes
de 8 a.m. - 5 p.m.

Aceptamos tarjeta de crédito, debito y pago en efectivo.

¿Necesita un abogado latino de inmigración? ¡Podemos ayudarle!

Todos hablamos español



Stephen
Asistente

Andrés López
Abogado de Inmigración

Yoly
Paralegal

Erica
Paralegal

Visa Especial de Inmigrantes Juveniles
Defensa de Deportación
Premiso de Trabajo - Proceso Consular
Residencia - Ciudadanía
Perdón ó "Waiver" - Peticiones Familiares

LÓPEZ
LAW FIRM
PLLC
IMMIGRATION LAW

704-568-9228

5701 Executive Center Drive,
Suite 102,
Charlotte, NC 28212

¿Está pensando en comprar la casa de sus sueños, quizás por inversión o negocio?

A menudo suelo escuchar estas y muchas otras preguntas:

Soy propietario de casa pero me gustaría comprar otra y poderla alquilar, ¿es posible?

Por supuesto que si, usted puede adquirir otra casa como inversión en propiedad de bienes raíces, del alquiler que usted recibiría puede pagar la hipoteca. El primer paso que se recomienda es contactarse con un banco que brinde el servicio de "prestamos hipotecarios", ellos podrán guiarlo durante este proceso.



Acabo de terminar la escuela y estoy empezando un nuevo trabajo, ¿cuánto tiempo tengo que esperar para poder comprar una casa?

Se recomienda buscar un buen banco que se especialice en trabajar con compradores por primera vez. El banco se encargará de aconsejarle sobre cómo mejorar su crédito y todo lo relacionado para poder comprar su casa propia.

Recuerde que es importante obtener la mayor información posible antes de comprar su vivienda. Su amigo Jose Pessa, agente de bienes raíces profesional con 32 años de experiencia, dueño de su propia compañía atendiendo en el área de Charlotte por 23 años, le puede ayudar con toda la información necesaria.



José Pessa
Real Estate Broker Propietario
Casa Latina
No dude en contactarse al
704-705-5964

ALL FAMILY
DENTISTRY PC

Dra. Luz Chávez

Centro Dental Latino

Dentista Salvadoreña, con más de 25 años de experiencia. Sirviendo a la comunidad de Charlotte desde el 2010. Graduada en la Universidad de El Salvador y New York University. Certificada por la Asociación Dental Americana de Odontología en el Estado de Carolina del Norte y Nueva York.

Blanqueamiento dental
con luz de safiro

GRATIS
Exámen de Ortodoncia,
Exámen Dental
Exámen de Cáncer Oral

Especiales para Niños menores de 13 años



ORTODONCIA PARA ADULTOS Y NIÑOS

- Frenillos tradicionales
- Frenillos del mismo color de los dientes
- Tratamiento de canales (Endodoncia)
- Cirugias con laser
- Dentaduras completas
- Rellenos del color de sus dientes
- Radiografias digitales (menos radiación)
- Odontología Infantil
- Coronas
- Puentes fijos
- Cosmética dental
- Laminados de porcelana
- Tratamientos de encías
- Extracciones

Aceptamos:
Efectivo, Medicaid,
Health Choice,
Seguros Privados,
Tarjetas de Crédito.

Atendemos emergencias el mismo día

La doctora y el personal hablan Español

10% de descuento
Presentámonos este aviso La Noticia
Para pacientes nuevos

9912 Monroe Rd, Ste 100 Charlotte, NC 28105

704-847-0161

www.centrodentallatino.com

Facebook/All Family Dentistry PC



Martes a Viernes
10:00am a 6:00pm

Sábado
9:00am a 4:00pm

¿Qué candidatos se elegirán en las primarias de Carolina del Norte?

Patricia Ortiz

Los votantes tendrán la oportunidad de elegir a los candidatos del partido demócrata, republicano y libertario, que competirán en las primarias del próximo 15 de marzo para puestos condales, estatales y federales.

Las competencias más impactantes se darán entre los candidatos a la presidencia del país, el senado federal, la gobernación y la Asamblea General estatal.

En cuanto a la Cámara de Representantes federal, la elección se llevará el 7 de junio, debido al cambio de mapas en dos de los trece distritos congresionales, que afectó principalmente los distritos 1 y 12.

Presidencia

Hasta el 1º de marzo cuando se llevaría a cabo elecciones primarias y "caucus" en 13 estados del país, conocido como el "Súper Martes", se enfrentarán por el Partido Demócrata: Hillary Clinton y Bernie Sanders.

Por el Partido Republicano: Donald Trump, Ted Cruz, Marco Rubio, John Kasich y Ben Carson.

Senado federal

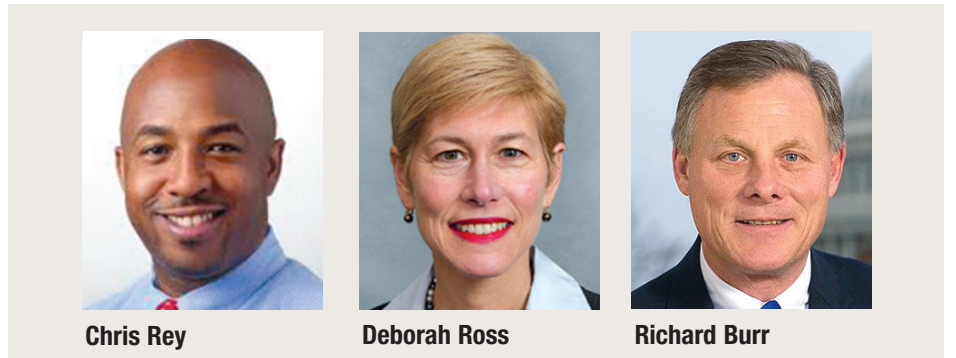
Según un listado de candidatos de la Junta de Elecciones de Carolina del Norte (NCBOE), nueve candidatos estarían en la competencia. De ellos cuatro demócratas y cuatro republicanos.

Entre los candidatos demócratas figura: Chris Rey (alcalde de Spring Lake al este del estado), Deborah Ross (ex representante estatal del condado Wake), ambos apoyan la reforma migratoria, mientras que el hombre de negocios Kevin Griffin y Ernest Reeves no la apoyan.

Entre los republicanos el actual senador Richard Burr, buscará la reelección, pero enfrentará al médico Greg Brannon (activista del Tea Party), y al ex juez Paul Wright.

Gobernador y Concejo de Estado

En la competencia para gobernador figuran tres republicanos y dos demócratas. Sin embargo los candidatos que tiene más opción de ganar en las urnas es el demócrata y actual contralor general Roy Cooper, y el republicano Pat McCrory, actual gobernador, quien busca ser reelegido por segunda vez.



Chris Rey

Deborah Ross

Richard Burr

También se elegirá al vicegobernador, Fiscal General, comisionados de agricultura, trabajo y seguros, el auditor general, el secretario de estado, el superintendente de instrucción pública y el tesorero de estado.

Asamblea General

Los votantes tendrán que elegir los candidatos de 16 puestos de los 50 del Senado y los 120 de la Cámara de Representantes estatal. Entre los candidatos a la Cámara estatal aparece el actual concejal demócrata proinmigrante de Charlotte, John Autry, por el Distrito 100.

Otros puestos en contienda

A nivel judicial se elegirá los jueces a la Corte de Apelaciones y varias sillas de jueces de Corte Superior y Distrital, así como los fiscales distritales. A nivel condal también se se-

leccionarán comisionados, registrador de escrituras (register of deeds), y varios puestos de miembros de juntas escolares.

Aspirantes de origen latino

En la vasta lista de candidatos también se cuentan algunos aspirantes de apellido latino: Carlos Rafael Ramos (Carl Ramos) por el Distrito 2 de la Junta de Educación del Condado Cherokee (al oriente del estado), y Carlos A. Babilonia, por el Distrito 4 de la Junta Escolar del Condado Dare. La demócrata Rochelle Elizabeth Rivas, compite por el Distrito 103.

Por el puesto de superintendente de instrucción pública participa la pediatra de origen dominicano, Rosemary Fernández Stein, de Burlington y ha sido miembro del Comité de Asuntos Hispanos/Latinos del Gobernador.

NO SIGAS PAGANDO MÁS CON DIRECTV

\$19.99 NUNCA ES \$19.99¹



	PRECIO FIJO GARANTIZADO POR 3 AÑOS	CÁMBIATE Y GANA
Sin cargo mensual por el 1er TV	SÍ	NO ¹ \$7 al mes (por 1 TV)
Mismo precio por programación después del primer año	SÍ Garantizado por 3 años	NO Aumento desde \$13 hasta \$55 al mes ²
Netflix incluido por un año	SÍ	NO
El mayor número de canales infantiles en español a nivel nacional	SÍ	NO
beIN SPORTS en inglés y español, ambos en HD, en todos los paquetes	SÍ	NO solo en paquete por \$89.99 al mes por 12 meses

Afirmaciones de paquetes DIRECTV en español válidas desde el 28/01/16.

¹ Con DirectV, aplica un cargo mensual adicional de \$7 por cada TV en tu cuenta. Pueden aplicar un cargo de \$15 al mes por receptores más avanzados.

² Aumento varía según paquete.



PRECIO FIJO GARANTIZADO
POR 3 AÑOS
El mismo precio. Cada mes. Por 3 años.

Con DishLATINO, tienes tus canales favoritos en inglés y español y mucho más. **Por solo \$34.99 al mes.**

PRECIO FIJO GARANTIZADO POR 3 AÑOS

El mismo precio. Cada mes. Por 3 años.
Con contrato de solo dos años.

DishLATINO PLUS



¡Y MUCHOS MÁS!

SIN CARGOS MENSUALES OCULTOS

Sin cargo por canales locales
Sin cargo por programación en HD
Sin cargo mensual por el 1er TV

¿QUIERES MÁS?

Añade 30+ canales en inglés por solo \$15/mes más
Cada televisor adicional por solo \$7/mes
DVR por solo \$10/mes más
Todo asegurado por el precio fijo garantizado por 3 años.

NETFLIX
INCLUIDO POR UN AÑO
Aunque ya seas cliente actual de Netflix.

Fontera
919-762-6927

www.fonteraweb.com



VENDEDOR AUTORIZADO



Términos y condiciones importantes: Oferta válida solamente para clientes nuevos y clientes previos que califiquen. **Calificación:** El precio anunciado requiere aprobación de crédito y facturación electrónica con pago automático. Activación por adelantado y/o cargos por mejora de equipo pueden aplicar basado en la aprobación de crédito. **La oferta finaliza el 04/04/16. Compromiso de 2 años:** Un cargo por desconexión temprana de \$20 por cada mes restante aplica si el servicio se cancela anticipadamente. **Incluido en la garantía de precio de 3 años con precio anunciado de \$34.99:** Paquete de programación DishLATINO Plus, canales locales, cargos mensuales por 1er receptor y servicio HD. **Incluido en la garantía de precio de 3 años con cargo adicional:** Mejoras de paquetes de programación (\$49.99 por DishLATINO Dos, \$59.99 por DishLATINO Max), cargos mensuales por receptores adicionales (\$7 por TV adicional, pueden aplicar cargos mayores por receptores más avanzados) y cargos mensuales por servicio de DVR (\$15 por Hopper o \$10 por otros modelos). **NO incluido en la garantía de precio de 3 años o en el precio anunciado de \$34.99 (y sujeto a cambios):** Impuestos y recargos, programación adicional (incluyendo canales premium), Plan de Protección y cargos por transacción. **Netflix:** La oferta termina el 4 de abril de 2016. Válida por doce (12) meses de servicio de Netflix con el "Plan de transmisión en dos pantallas a la vez" de \$9.99 (al mes) (por un valor total de \$119.88). Requiere Hopper con Sling o cualquier otro dispositivo compatible con Netflix conectado a Internet. No está disponible con servicio Internet Satelital de DISH. "Los clientes existentes de Netflix regresarán a la facturación regular una vez se agote el crédito de \$119.88. La oferta no es canjeable o reembolsable por efectivo, está sujeta a las leyes aplicables y no puede intercambiarse por Suscripciones de Regalo de Netflix. Puede aplicar el valor de la oferta a un plan diferente o a otros servicios provistos por Netflix. Tales intercambios pueden alterar la duración de la oferta. Los precios de planes de servicio de Netflix están sujetos a cambios. Límite de una promoción aplicable a cada cargo mensual por membresía de su cuenta de Netflix. Para obtener más detalles, por favor visite www.netflix.com/termsofuse. **Otros:** Todos los paquetes, programación, características y funcionalidad están sujetos a cambios sin previo aviso. Después de 6 meses, le cobraremos \$9 al mes por el Plan de protección a menos que llame para cancelar. Pueden aplicar cargos adicionales mensuales para clientes comerciales. Solamente la Instalación Profesional Estándar es gratuita.

Prepárese para enseñar una identificación a la hora de votar

Paola Jaramillo

Desde estas elecciones primarias que se realizarán el 15 de marzo, y en adelante, los votantes, en la mayoría de los casos, necesitarán enseñar una identificación para votar.

Identificaciones válidas para votar

Según la ley estatal del voto del 2013, entre la lista de documentos aceptables están:

- La licencia de conducir del estado, de aprendiz o provisional.
- La tarjeta de identificación especial de Carolina del Norte para los no-conductores.
- Pasaporte estadounidense.
- Identificación de las Fuerzas Armadas de Estados Unidos o tarjeta de identificación de exmilitar (veterano).
- La tarjeta de inscripción tribal.

Si no tiene alguna de estas identificaciones, también puede acudir a la División de Vehículos a Motor (D-

MV) donde puede obtener una identificación de manera gratuita.

Excepciones en la ley

Según explicó a La Noticia, Jennifer Frye, directora asociada del grupo Democracy NC. “Según la ley, personas que votan por correo ('absentee ballot') no tienen que mostrar una identificación con foto”, explicó; esto también aplica para quienes tienen dificultad para llegar hasta el recinto de votación sin ayuda. “En este caso, ellos son elegibles para 'votar desde la acera' ('curbside voting')”, comentó.

Asimismo no están obligados quienes por razones religiosas no quieren ser fotografiados, aunque en este caso deben realizar una declaración ante la Junta de Elecciones del condado, al menos 25 días antes de las votaciones.

Tampoco están obligados, los votantes que se encuentren en una jurisdicción que haya sido declarada bajo desastre natural por el presidente o el gobernador.

De acuerdo con lo explicado por Jones, es posible no enseñar una iden-



Es mejor ir preparado con una identificación al momento de ir a las urnas.

tificación si se vota con una papeleta provisional especial reclamando un “impedimento razonable”. “Este puede ser: ocupaciones laborales o programación escolar, pérdida de identificación, deberes familiares, falta de transporte, de certificado de nacimiento, etc.”, apuntó.

Ayuda disponible

El Fondo Educativo NALEO tendrá operadores bilingües llamando a la línea de atención telefónica 1-888-VE-Y-VOTA (1-888-839-8682) quienes estarán disponibles para ayudar a los votantes con sus dudas, incluyendo reportar problemas a la hora de votar.

¿Dónde se puede informar de las nuevas regulaciones?

La Junta de Elecciones Estatal tiene información acerca de las regulaciones en la línea: 1-866-522-4723.

Democracy North Carolina también tiene una página web en español sobre este tema en: www.gotidnc.com/es

¿Dónde denunciar irregularidades?

Puede llamar a la Junta de Elecciones al 1-866-522-4723, a la línea directa 1-866-VE-Y-VOTA (1-888-839-8682), o al 1-888-OUR-VOTE (1-888-687-8683).

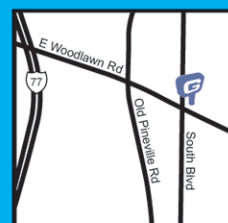


GEICO
Local Office

Ahorramos dinero a la gente no solo en seguros de auto.

Ponte en contacto con tu oficina local hoy y podrás ahorrar.

704-523-2886
geico.com/charlotte-south
4651 South Blvd Charlotte



Inicia período de votación temprana

Paola Jaramillo

Este 3 de marzo comienza el período de votación temprana o "One stop early voting", como se conoce en inglés.

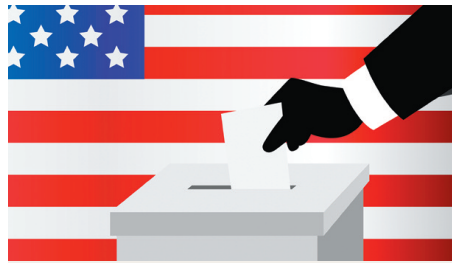
Desde este jueves 3 de marzo y hasta la 1:00 p.m. del sábado 12 de marzo, los votantes que deseen participar en estas elecciones primarias podrán aprovechar para votar de manera adelantada.

Aunque en el 2013 se aprobó una ley que hace cambios a los requisitos y al proceso de votación estatal; quienes no tuvieron tiempo de registrarse durante el período regular, podrán hacerlo y sufragar al mismo tiempo. Para hacerlo debe completar una solicitud de registro de votantes y mostrar una prueba oficial de domicilio en el condado donde votará (puede ser una identificación con foto actual y válida o un documento que muestre el nombre y la dirección actual del solicitante, el documento debe ser reciente o al menos con fecha no menor a 60 días.

También se permite que enseñe una versión electrónica o en línea del do-

cumento, siempre y cuando, este se obtenga de la fuente original (por ejemplo, las facturas electrónicas de las empresas de servicios públicos, estados de cuenta electrónicos, informe de resultados electrónico del empleador, etc.), mostrando su nombre y domicilio actual.

Al cabo de dos días hábiles después de la inscripción de la persona, la Junta Electoral del condado verificará toda la información para computar el voto.



Para saber donde puede ejercer su voto temprano, viste la página: http://vt.ncsbe.gov/OS_Sites / una vez allí ingrese su condado.



"Somos la solución para sus necesidades Fiscales y de Negocios. Tenemos más de 10 años sirviendo a la Comunidad Latina"

- Taxes
- Contabilidad y Nómina
- Ayuda con el Seguro Médico
- ¡Preparación W-7, Gratis!
- Notario Público
- Ayuda para llenar documentos de gobierno, escolares y profesionales
- ¡Traducciones y más servicios...!

Solo pague

\$69

Por la preparación de sus taxes
Valido Por esta edicion

Llámenos Hoy Mismo
704-557-0432

Fax: 704-900-8999

email: siempretax2@gmail.com
3111 N. Sharon Amity Rd.
Charlotte, NC 28205

¿Quieres Construir tu Casa o Edificio en Honduras o El Salvador?

GPIA cuenta con Profesionales en el Area de Diseño y Construcción de casas y edificios

Casas desde **\$35,000**

Brindamos asesoría financiera en bancos locales Hondureños. Somos profesionales colegiados.

Para mas informacion contactanos en:

704-907-1043
cargusam@gmail.com

TRABAJOS TOTALMENTE GARANTIZADOS

¡Reduce y Moldea tu Figura!

Ponte en Nuestras Manos para Lucir más Joven



Massage ConXour



Moldea tu cuerpo y reduce medidas sesión con aparatología

\$49

¡Encuentra los mejores tratamientos para mejorar el aspecto de tu piel y estética facial!

Ofrecemos tratamientos de:

- Celulitis
- Post-quirurgicos
- Drenaje linfático
- Reductores
- Moldeadores
- Gimnasia pasiva
- Masajes
- Faciales
- Tratamiento de acne
- Antiedad
- Tratamiento de micro-agujas
- Manta térmica corporal
- Levantamiento de glúteos



Muestra este anuncio y recibirás

20%
de descuento*

Abrimos de Lunes a Sábado. **704-236-6460** 17232 Lancaster Hwy., Ste 112 Charlotte, NC 28227

Encuesta favorece a Cooper sobre McCrory en las primarias

Patricia Ortiz

Un sondeo de la Universidad Elon indicó que la competencia por la candidatura a la oficina de la gobernación del estado se encuentra casi pareja, entre los aspirantes que más opción tienen de ganar en las primarias de Carolina del Norte este 15 de marzo.

La encuesta indica que el demócrata Roy Cooper, actual fiscal general, aventaja con 42 % al actual gobernador republicano Pat McCrory, quien busca la reelección y tuvo el 40 % de respuestas a su favor.

El cuanto a los candidatos a la presidencia, Clinton ganaría a Trump en Carolina del Norte con el 47 % de votos sobre 41 %, indica el reporte conducido entre el 15 y 19 de febrero a una muestra de 1,530 votantes vía telefónica.

Entre los candidatos demócratas, Clinton lidera a Sanders: 47 % contra 37 %. En noviembre pasado su margen contra Sanders, quien se describe a sí mismo como un socialista-demócrata, era de 33 puntos.



Pat McCrory

Roy Cooper

La encuesta asegura que los senadores republicanos Marco Rubio y Ted Cruz, van detrás de Trump entre los votantes republicanos e independientes inclinados al Partido Republicano: Trump (28 %), Cruz (19 %), Rubio (16 %), el doctor Ben Carson (10 %) y el gobernador John Kasich (7 %). Jeb Bush, quien dejó la competencia el pasado sábado 20 de febrero en las primarias de Carolina del Sur, obtuvo 4 %.

La Encuesta Elon comenzó dos días después de la muerte de Antonin Scalia, juez de la Corte Suprema, por lo que los encuestados fueron indagados acerca de su reemplazo.

Las respuestas fueron las siguientes: 57 % dijo que el presidente Barack Obama debe nominar un nuevo juez, mientras que 35 % dijo que la nominación se debe dejar en manos del próximo presidente.

Reunión entre autoridades y comunidad impulsará permisos de manejar

Diego Barahona A.

Congresistas, jueces y otras autoridades estatales buscan reunirse con la comunidad latina en Charlotte, para escuchar de primera mano sus inquietudes, entre ellas, la necesidad de impulsar los permisos de conducir para los indocumentados en Carolina del Norte.

El evento forma parte de una iniciativa de la organización Jesus Ministry con el apoyo de la organización Líderes Comunidades del condado de Catawba. Se realizará el lunes 14 de marzo a las 6:00 p.m. en la Iglesia Lirio de los Valles (2348 Dr. Webber Ave Charlotte, NC 28216).

Según Maudia Meléndez, directora de la organización Jesus Ministry, al momento ocho autoridades están confirmadas, cuatro Representantes estatales (entre ellos Harry Warren autor de la ley que busca dar permisos de conducir a

los indocumentados), dos Senadores y dos jueces: Robert Edmonds, juez de la Corte Suprema de Justicia de Carolina del Norte; y el juez Richard Dietz de la Corte de Apelaciones del estado.

“Muchos políticos no saben que somos humanos, creen que somos extraterrestres ('aliens') porque nunca se han acercado a la comunidad, ni la comunidad se ha acercado a ellos, por eso es muy importante esta reunión, que se va a realizar un día antes de las elecciones primarias”, dijo Meléndez a La Noticia.

“En abril, junto con el Representante Warren, vamos a comenzar la lucha en la Asamblea Legislativa estatal por los permisos de manejar para los indocumentados. Es tiempo de que la gente se levante, que vengan a esta reunión, que salgan de la casa, es tiempo que la comunidad entienda que si los líderes estamos al frente luchado, necesitamos que el pueblo también esté presente”, agregó la líder comunitaria.

“Muchos políticos no saben que somos humanos, creen que somos extraterrestres ('aliens') porque nunca se han acercado a la comunidad, ni la comunidad se ha acercado a ellos...”

¿SABE USTED
LO QUE HAY
DEBAJO?
Llame siempre al 811
antes de excavar.



Determina lo que está bajo tierra.
Llama antes de excavar.

Realizar una llamada fácil y gratuita unos cuantos días antes de excavar hace que se marquen las líneas de servicios públicos y ayuda a protegerlo de lesiones y gastos.

Llamar al 811 es fácil y GRATUITO. He aquí como funciona:

- Puede llamar al 811 (llamada gratuita) al menos tres días útiles antes del día en que planea cavar
- Dentro de aproximadamente los siguientes tres días útiles, las marcarán las líneas de servicios públicos en su propiedad
- Luego puede ver dónde están ubicadas sus líneas subterráneas de servicios públicos, evitando que las dañe al cavar

Los proyectos que justifican una llamada al 811 incluyen la instalación de:

- Tanques sépticos y líneas de desagüe
- Piscinas
- Pozos
- Sistemas de riego y líneas de agua
- Postes con canasta para basketball o postes de buzón de correo
- Reja y postes de terraza
- Árboles y arbustos
- Buzones de correo

Note que cualquier línea no instalada directamente por un servicio público, tal como líneas de gas natural para parrillas y luz decorativa, o laterales de agua o alcantarillado debe ser localizada por un servicio de ubicación privado además del 811.



Visite call811.com para obtener más información.

 **Piedmont
Natural Gas**
Energy that shows.

piedmontng.com
1.800.752.7504



Lo que no se dijo en la reunión entre Inmigración y los líderes comunitarios



Maudia Meléndez

El martes 16 de febrero Jesús Ministry Inc., la organización que he dirigido desde el año 2004, reunió a las autoridades del Servicio de Control de Inmigración y Aduanas (ICE) con unos 220 líderes de todo Carolina del Norte. El evento giró alrededor de los últimos arrestos migratorios en contra de familias y jóvenes centroamericanos, los cuales se anunciaron el año pasado por el presidente Barack Obama y que se han llevado a cabo alrededor del estado y de la nación.

Parece mentira, pero para hacer una reunión de esta índole, tenemos que trabajar por muchas horas y toma un significativo esfuerzo por parte de un grupo de personas comprometidas en

obtener el resultado que esperábamos.

La invitación para que acudan estas autoridades no puede ser de un día para otro, ellos tienen sus protocolos, los cuales tenemos que respetar si queremos que vengan a nuestro territorio. Las negociaciones con ellos son de muchos días y en ocasiones meses, antes de que estén de acuerdo en venir.

En esta oportunidad nuestra reunión era de carácter urgente, ya que la mayoría de quienes estamos trabajando en favor de la comunidad indocumentada, estamos sumamente preocupados con lo que estaba pasando con estos arrestos. Por esa razón, Jesús Ministry les contactó inmediatamente después que el Presidente Obama diera la orden de deportación a las familias centroamericanas en diciembre.

En la reunión los funcionarios expresaron que pese al trabajo que desempeñan, ellos también desean una reforma migratoria, e instaron a los líderes a contactarse con los senadores y representantes del Congreso en Washington DC, quienes son los que tienen la autoridad para cambiar las

leyes. En otras palabras nos dijeron que la orden de deportar contra quienes ellos llaman "prioridades", viene desde Washington DC.

Aunque ellos nunca lo mencionaron, yo les digo, las deportaciones fueron ordenadas directamente del Presidente Obama, el 23 de diciembre (cerca de Navidad) del año pasado, tristemente el Presidente que ofreció mucho a los indocumentados y que llegó al poder con el apoyo de los latinos, es el mismo que ha deportado a un número exorbitante de los mismos.

Aun cuando nuestro deseo es que las autoridades migratorias dejen de arrestar y deportar, los oficiales de Inmigración nos aseguraron que no pueden parar de forma unilateral, ya que ese es el trabajo que ellos desem-

peñan y esa es la razón por lo que están aquí.

Al final de la reunión el pastor Carlos Cortez, de Raleigh, les pidió un trato justo y humanitario al momento que ellos tengan que detener a alguien. Los oficiales también nos instaron a reportar cualquier abuso que se cometa con los detenidos.

Es importante tener este tipo de reuniones para que las personas detrás de los puestos públicos también sepan que la comunidad indocumentada no está sola.

Insto a todos ustedes a que si ven algún tipo de abuso de cualquier autoridad, incluyendo el ICE, lo reporten inmediatamente. Podemos trabajar juntos para mitigar en parte esta gran injusticia que sufre nuestro pueblo.

Jesus Ministry

4901 Statesville Road, Charlotte, NC 28269.

También puede llamar al 704-532-8703.

Igualmente puede escribir al correo electrónico: info@jesusministrytoday.org

Usted puede seguir a Jesus Ministry Inc. a través de Facebook y en twitter.

Michael C. D'Agata

ABOGADO



Asistente Legal
Abby Meléndez Wilson
Hija de Maudia Meléndez

Asistente Legal
Sonia Salvucci
Nativa de Costa Rica

Buscaré los más altos resultados en tu caso.

Accidentes



¡Llámanos y déjanos poner Experiencia y Conocimiento a tu servicio!

Te podemos ayudar

La Consulta es GRATIS

- Accidentes de trabajo
- Accidentes de autos
- Heridas personales
- Defensa criminal
- Cargos por drogas
- Infracciones de tránsito
- Manejar en estado de ebriedad (DUI/DWI)
- Licencia revocada (DWLR)

¡Llame Ahora!

704-375-1960

La Noticia™

The Spanish-Language Newspaper

Presidente
Alvaro Gurdíán

Directora
Hilda H. Gurdíán

Vice Presidente
Alvaro Gurdíán Jr.

Editor
Diego Barahona A.
dbarahona@lanoticia.com

Reporteras
Patricia Ortiz
portiz@lanoticia.com
Paola Jaramillo
pjaramillo@lanoticia.com

Escritores
Jordan G. Forsythe
Maggie Giraud
Alex Cruz
María Marín
Maudia Meléndez
Jennifer Roberts
Teresita Mazz

Traducción del Editorial
Kendal Walters

Gerente de Ventas Sector Latino
Rosario Herrera
704-965-9443
rherrera@lanoticia.com

Ejecutivos de Cuenta
Joel Fernández
704-568-6966 ext. 100
jfernandez@lanoticia.com

Ana Navas
980-213-7919
anavas@lanoticia.com

Jimena Jaramillo
980-242-6792
jjaramillo@lanoticia.com

Directora de Arte
María E. Benton

Diseño Gráfico
Arelí Tello
Carlos Lopez

Director de Informática
Alvaro Gurdíán Jr.

Administración
Alejandrina Rosales

Coordinadora de Publicidad
Steysi Cerna

Director de Circulación
Alvaro Gurdíán

Distribución
Eduardo García
Jorge García
Edgar Silva Rodríguez

La Noticia

5936 Monroe Road
Charlotte, NC 28212
Tel: 704-568-6966
Fax: 704-568-8936
www.lanoticia.com

La Noticia no asume responsabilidad sobre el contenido de los artículos o de los avisos. Las opiniones expresadas por los colaboradores son de exclusiva responsabilidad de sus autores. La Noticia no se solidariza necesariamente con dichas opiniones. Las contribuciones una vez recibidas son propiedad de La Noticia, no se devuelven y están sujetas a edición por razones de aclaración de idea o falta de espacio. La Noticia is not responsible for the content of third party articles and ads. Opinions expressed in by-lined articles and letters are those of the writers do not necessarily represent the opinions of La Noticia. No portion of La Noticia, including editorial features, advertising or artwork may be reproduced in whole or part without written permission of the publisher.

Auditado por:



Las elecciones primarias son importantes, no las subestime

Diego Barahona A.

En Carolina del Norte tendremos dos elecciones primarias este año, gracias al irresponsable manejo de la distribución de los distritos electorales por parte de la Asamblea General del estado. El 15 de marzo elegiremos al candidato demócrata y republicano que competirán en noviembre por la presidencia, la gobernación, la Asamblea General, el Senado federal, entre otros cargos públicos. La segunda jornada de elecciones será el 7 de junio, para escoger a los candidatos por partido que pelearán un puesto en la Cámara de Representantes federal. ¿Qué tan importantes son estas elecciones primarias?

Una y otra vez la historia reciente nos ha demostrado que estos comicios son fundamentales. Señalarán la pauta sobre el destino político, económico y social del país en los próximos años, pero existe un problema: tradicionalmente las primarias son jornadas electorales con poca participación.

Según cifras entregadas a La Noticia por la Junta Estatal de Elecciones de Carolina del Norte (NCSBE), en las elecciones generales del año 2012 participó el 68 % del electorado total, es decir votaron 4,542,488 personas en el estado. En contraste unos meses antes, en las elecciones primarias de ese año a nivel general participó solamente el 35 % de los votantes, es decir, sufragaron 2,182,675 ciudadanos.

En cuanto a los latinos de Carolina del Norte, votaron en las primarias de ese año 12,831 personas, es decir el 14 % de los 88,060 ciudadanos inscritos en aquel momento.

Hoy la cifra de latinos inscritos para votar aumentó

significativamente. Según NCSBE hasta el viernes 19 de febrero, fecha que en se cerró el período regular de inscripción, 134,560 votantes se identificaron como latinos. No obstante la cifra puede superar los 250,000 ya que la casilla de “Latino”, solo está disponible desde mediados del año 2000 y no es obligatorio elegir esta opción para identificarse.

Históricamente hablando, el sistema de elecciones primarias en Estados Unidos surgió a finales del siglo XIX y principios del XX, como una reacción de rechazo del pueblo contra el secretismo de las organizaciones partidistas y su restringido control de los procesos de elección de candidatos. Se convirtió en una forma de dar mayor participación democrática a la manera como operan los partidos.

La primera elección primaria a nivel estatal se celebró en Minnesota en el año 1899. Dos años más tarde, en ese mismo Estado se instituyó el primer sistema obligatorio de estas elecciones. La primera elección primaria para nombrar un candidato a la presidencia se organizó en Florida en 1901.

Es importante saber este origen, pues podemos dimensionar de mejor manera la trascendencia de la participación de la comunidad. Este mecanismo nos permite a los ciudadanos pasar de un rol pasivo a uno protagónico, pues en última instancia no son los partidos, ni los grupos de interés, ni las mafias políticas o económicas, es usted quien decidirá al candidato que puede llegar a ocupar el puesto político más poderoso del mundo. ¿Dejará que otros elijan por usted?

Don't underestimate the importance of primary elections

Diego Barahona A.

We will have two primaries in North Carolina this year, thanks to the irresponsible handling of electoral district distribution by the state's General Assembly. On March 15, we will choose the Democrat and Republican candidates who will compete in November for the presidency, governorship, General Assembly, and U.S. Senate, as well as other public offices. The second round of elections will be on June 7, when we will choose candidates from each party who will fight for a position in the U.S. House of Representatives. How important are these primary elections?

Again and again recent history has shown us that these elections are critical. They are indicative of the country's political, economic, and social outlook for the coming years; but there is a problem, the primaries traditionally have low voter participation.

According to figures provided to La Noticia by the North Carolina State Board of Elections (NCSBE), 68% of the total electorate participated in the 2012 general elections (4,542,488 people voted in the state). In contrast, in the primary elections that were held a few months earlier that year, only 35% of voters participated (2,182,675 citizens).

As for Latinos in North Carolina, 12,831 voted in the primaries that year, representing 14% of the 88,060 citizens registered at that time.

Today, the number of Latinos registered to vote has increased significantly. According to the NCSBE, as of

Friday February 19 (the end of the regular registration period), 134,560 voters identified themselves as Latinos. However, the figure may exceed 250,000 because the “Latino” box has only been available since the middle of the year 2000, and it is not required to choose this option to identify oneself.

Historically speaking, the system of primary elections in the United States emerged in the late nineteenth and early twentieth centuries. It was started as a response to the people's rejection of partisan organizations' secrecy and strict control of the candidate selection process. It became a way to give greater democratic participation regarding the way the parties operated.

The first statewide primary election was held in Minnesota in 1899. Two years later, the same state instituted the first compulsory system of this type of elections. The first primary election to nominate a presidential candidate was held in Florida in 1901.

It is important to know this history so that we can more effectively measure the significance of community involvement. This mechanism allows citizens to move from a passive role to a central one. Ultimately, it is not the parties, or the interest groups, or political or economic fractions, who will decide which candidate will hold the world's most powerful political office; it is you who will decide this. Will you let others make that decision for you?

Inmigración™

La Noticia

Se espera que más de 13 millones de latinos voten en noviembre

Las elecciones presidenciales de noviembre en Estados Unidos contarán con la participación de más de 13 millones de electores latinos, casi dos millones más que en 2012, de acuerdo con estimaciones publicadas el 23 de febrero.

De acuerdo con un estudio lanzado por la Asociación Nacional de Electos Latinos (NALEO), ese total podrá ser todavía mayor según quienes sean los candidatos finales en disputa y de los esfuerzos específicos desplegados por los partidos para alcanzar al importante voto latino.

Para Arturo Vargas, director ejecutivo de NALEO, el contingente de electorado latino ha aumentado por lo menos 17 % en cada elección presidencial con respecto al pleito anterior desde 2004, pero ningún candidato de cualquiera de los dos grandes partidos puede afirmar que tiene influencia decisiva sobre ellos.

“Con más de 13.1 millones de la-



tinios que se esperan concurren a las urnas para hacer escuchar su voz, ningún candidato o partido político puede permitirse tomar nuestro voto como asegurado si quiere ganar la carrera a la Casa Blanca”, dijo Vargas a la prensa al presentar el estudio de NALEO

En opinión de Vargas, el estimado

de 13,1 millones de votos latinos “es solamente el piso” previsto, ya que en Estados Unidos viven 27.3 millones de latinos que están habilitados a votar, casi la mitad de ellos pertenecientes a la llamada 'Generación Y', que alcanzó la mayoría de edad alrededor del año 2000.

Los latinos y la campaña electoral

En la actual campaña, la cuestión migratoria volvió a ponerse entre las prioridades, después de que el aspirante republicano Donald Trump lanzó la propuesta de expulsar del país a unos 11 millones de inmigrantes indocumentados y construir un gigantesco muro en la frontera con México.

El estudio de NALEO afirma que el 65 % de los latinos en Estados Unidos nacieron en este país, y solamente el 35 % restante en otro país. Y entre los que tienen menos de 18 años, el 94 % ha nacido en territorio estadounidense, lo que muestra claramente un nuevo perfil generacional.

Si en la actualidad viven en Estados Unidos unos 53 millones de latinos, las proyecciones indican que ese total aumentaría a 86.7 millones en 2035 para alcanzar unos 128.8 millones en 2060.

ABOGADO que Pelea por tus Derechos

Inmigración

- Suspensión de Deportación
- Residencia / Green Card
- Fianzas
- Entrevistas con Inmigración y ICE
- Peticiones Familiares
- Proceso Consular
- Obtener un Permiso de Trabajo
- Visa-U
- Para víctimas de Crímenes y Violencia Doméstica
- Casos de detención de ICE en la Cárcel
- Acción Diferida

Casos de Violencia Doméstica

- Orden de Protección por Violencia Doméstica
- Divorcio
- Contrato de Separación

Defensa Criminal

- Visitas a la Cárcel
- Asaltos / Robos / Drogas
- Limpiamos Tu Record Criminal

Tickets de Transito

- No Licencia (NOL) / Velocidad
- Licencia Revocada (DWLR)
- Todo Tipo de Infracciones

¡1ra. Consulta Gratis! para ciertos casos

Hablamos Español

¿Tienes un ser querido en la Cárcel?

¡Te podemos ayudar!

Mo Idlibby
Abogado

UFC LAW

UNITED FIRM OF CAROLINA LAW

704-375-1025

5500 Executive Center Dr., Suite 223, Charlotte, NC 28212

Horario: Lunes a Viernes de 8:30 a.m a 5:30 p.m.

Mueren indocumentados por mala atención médica en cárceles de inmigración

El Servicio de Control de Inmigración y Aduanas, ICE, ha proveído durante años un servicio médico inadecuado en sus centros de detención, lo cual ha llevado a la muerte de varios detenidos, según un reporte.

El informe elaborado por una junta de ICE a cargo de investigar las muertes, fue analizado por tres grupos defensores de los derechos de los migrantes: la Unión Americana de Libertades Civiles (ACLU), Detention Watch Network y National Immigrant Justice Center.

Los grupos se concentraron en ocho muertes en las que la Oficina de Supervisión de Detenciones, dependiente del ICE, concluyó que un factor contribuyente fue el incumplimiento de los estándares médicos.

Negligencia y muerte

El reporte resaltó el caso de Pablo Gracida Conte, un inmigrante mexicano que murió de cardiomiopatía en octubre del 2011 en un hospital de Tucson después de ser transferido desde el Centro de Detenciones Eloy.



El reporte de la agencia supervisora concluyó que el personal médico en el centro tardó demasiado en llamar a los servicios de emergencia cuando Gracida reportó sufrir dolores de pecho y otros síntomas.

Si bien las muertes a las que se refiere el reporte ocurrieron entre 2010 y 2012, los activistas dicen que el problema persiste y está empeorando, especialmente en Arizona, donde un centro de detenciones en el sur de Phoenix es conocido por ser el más mortífero en el país.

ICE dice que ha mejorado

La portavoz del ICE, Yasmeen

Pitts O'Keefe, dijo en una declaración que varias centros de detenciones detallados en el reporte ya han mejorado su atención.

“El Servicio de Control de Inmigración y Aduanas sigue comprometido con proveer un ambiente seguro y humano para aquellos bajo custodia, incluyendo acceso a atención de salud necesaria y apropiada”, dice la declaración.

“El ICE se toma muy seriamente la muerte de cualquier individuo bajo custodia de la agencia. Bajo los protocolos del ICE, la muerte de un detenido desata una investigación inmediata de las circunstancias”, escribió Pitts O'Keefe.

Trágicas historias

La muerte de José de Jesús Deniz Sahagún en mayo de 2015 fue declarada un suicidio luego de que el médico forense encontró un calcetín alojado en su esófago. El inmigrante mexicano de 31 años fue colocado bajo observación de suicidio y monitoreado debido a que deliraba y mostraba comportamiento agresivo, indicó el reporte de autopsia.

Pero algunos de los detenidos reportaron que Deniz fue golpeado. Francisca Porchas, la directora organizacional en Puente Arizona, un grupo por los derechos de los inmigrantes, señaló que la familia de Deniz no cree que se haya suicidado apenas unos días después de presentarse en la frontera en busca de asilo.

“Las flagrantes violaciones a las normas del ICE (Servicio de Inmigración y Control de Aduanas) sobre la atención médica tuvieron un papel prominente en ocho de las defunciones de personas bajo custodia ocurridas desde 2010 hasta 2012”, reveló la investigación.

En total, 56 personas han muerto en centros de detención durante la administración del presidente Barack Obama, en 17 decesos se realizaron investigaciones por parte del ICE, las cuales mostraron negligencia médica en ocho casos.



PARDO LAW FIRM, PLLC

- Acción Diferida
- Perdón “Waiver”
- TPS

ABOGADO DE INMIGRACIÓN

JORGE IVAN PARDO

ATENCIÓN

Mientras esperamos noticias de la Acción Ejecutiva, llámenos para una consulta y determinar si califica para otros beneficios migratorios.

704-644-7065 • www.abogadopardo.com



JORGE IVAN PARDO

El Abogado Jorge Iván Pardo dedica su practica exclusivamente al área de Leyes de Inmigración.

- Peticiones Familiares • Residencia, Ciudadanía
 - TPS, Nacara • Visas De Prometido(a)
- Detenciones por ICE/Fianzas • Perdón (Waiver)
- REPRESENTACIÓN EN CORTE DE INMIGRACIÓN

SU CONSULTA
ES CON EL ABOGADO
Y EN SU IDIOMA

Para concertar una cita llame al: (704)-644-7065

200 E. Woodlawn Rd. Suite 123 Bldg 1, Charlotte, NC 28217

México y Estados Unidos alcanzan acuerdo para repatriación de mexicanos

Representantes de los gobiernos de México y Estados Unidos finalizaron el proceso de revisión y suscripción de los Arreglos Locales de Repatriación en la frontera para garantizar la seguridad y debida recepción de las personas mexicanas que son repatriadas.

“Los acuerdos alcanzados en esta reunión ilustran la fortaleza de la colaboración de ambos gobiernos para coordinar la repatriación de personas mexicanas salvaguardando su seguridad y la protección a sus derechos humanos”, explican ambos ministerios.



En el marco de la cuarta reunión del Grupo Ejecutivo de Políticas de Repatriación, celebrada en El Paso, Texas, fue concluido este proceso, informaron los ministerios mexicanos de Gobernación (Interior) y Relaciones Exteriores en un comunicado conjunto.

¿En qué consisten?

Los acuerdos incluyen el compromiso de efectuar las repatriaciones en horarios determinados (principalmente diurnos) y limitar la repatriaciones por doce puntos (11 fronterizos y la Ciudad de México para los vuelos del Programa de Repatriación al Interior) en los que existe infraestructura y programas de asistencia para recibir a las personas mexicanas en retorno.

Durante la reunión, se abordaron además las iniciativas de ambos países para mejorar la atención a niños y adolescentes no acompañados detenidos en su intento de ingresar a Estados Unidos; la implementación del Protocolo de Asistencia Consular a Niñas, Niños y Adolescentes Migrantes no Acompañados, desarrollado en colaboración con UNICEF México.

De hecho, la versión actualizada de los Arreglos Locales de Repatriación incluye un anexo que establece los términos de la colaboración para atender a este grupo, destaca la nota oficial.

Otros acuerdos

En esta reunión se acordó de igual modo, incrementar a tres los vuelos semanales del Programa de Repatriaciones al Interior de México (PRIM). “El Gobierno de México reconoce la valiosa oportunidad que ofrece el Grupo Ejecutivo de Políticas de Repatriación y su grupo técnico para fortalecer la colaboración binacional para conducir la repatriación de personas mexicanas bajo los principios de seguridad, orden y dignidad”, precisa.

La reunión fue copresidida por México, por el viceministro para América del Norte, Carlos Pérez Verdía; el embajador de México en Estados Unidos, Miguel Basáñez, y el comisionado del Instituto Nacional de Migración, Ardelio Vargas Fosado.

Por Estados Unidos, el subsecretario Alan Bersin del Departamento de Seguridad Interna (DHS), la directora del Servicio de Inmigración y Control de Aduanas, Sarah Saldana, y el subcomisionado de la Oficina de Aduanas y Protección Fronteriza (CBP), Woody Lee. En 2015, el Instituto Nacional de Migración de México atendió 205,417 eventos de repatriación de personas mexicanas desde Estados Unidos, y la Secretaría de Relaciones Exteriores, a través de su red consular en ese país, atendió 180,908 casos de protección y asistencia consular.

GREENE & ASSOCIATES

ABOGADO DE INMIGRACIÓN

CHRISTOPHER E. GREENE
Con más de 14 años de experiencia en inmigración.
Si está en la cárcel o en la línea de deportación por asuntos relacionados con inmigración puedo ayudarlo

- ★ Defensa en casos de deportación
 - CANCELACIÓN de la deportación
 - Asilo político
 - TPS
 - Ajuste de status
 - Visa U
- ★ Solicitud de residencia permanente
- ★ Solicitud de ciudadanía
- ★ Visas de trabajo

Primera consulta GRATIS
para los clientes con casos de deportación

704-536-6565 www.greeneimmigration.com

5500 Executive Center Drive, Suite 222. Charlotte, NC 28212



MAGENNIS LAW FIRM, PA
IMMIGRATION ADVICE & ADVOCACY

Catherine Lafferty Magennis
Abogada de Inmigración
Bilingüe

10130 Mallard Creek Road, Suite 300
Charlotte, NC 28262
(704) 940-0522

www.magennislawfirm.com
Twitter: @MagennisLawFirm
Facebook: Magennis Law Firm, PA

Ética, Experta y Asequible Representación Legal en una Forma Individualizada

HACEMOS TODO TIPO DE CASOS DE INMIGRACIÓN

- Defensa de Deportación
- Asilo Político
- Proceso Consular
- Residencia (Tarjeta Verde)
- Ciudadanía
- Visa Especial de Inmigrantes Juveniles
- Perdonos I-601 y I-601A
- Perdonos después de deportación
- Peticiones Familiares y Empleadores
- Permiso de Trabajo
- La Visa U/ VAWA - víctimas de violencia domestica,
- Audiencia de fianza
- Entrevistas con USCIS
- Visa de comprometidos
- Acción diferido para los niños (DACA)
- TPS
- Visas a través de trabajo

Plan de Pagos Disponible **Citas los fines de semana disponibles** **Consulta directa con la abogada que habla Español**

Boletos a todo México, Latinoamérica y Europa

¡Nadie vuela más Barato!

FIESA Tour & Travel

¡Compre desde la comodidad de su casa!

Llámenos y pague por:

- México
- Lima
- León
- Ecuador
- Honduras
- Costa Rica
- Acapulco
- Caracas
- San Salvador
- Dentro de USA \$89.00
- Guadalajara
- Bogotá
- Guatemala
- Brazil

*****Llame para más ciudades/Destinos*****
(Boletos para deportación/Inmigración)
Algunas restricciones aplican, cambios sin previo aviso, tarifa más impuesto



...o cualquier otra aerolínea del mundo

Llame y reserve 704-553-8344 | 800-838-2885 24hrs

5930 South Blvd., Charlotte, NC 28217

Vida Sana™

La Noticia

¿Cómo estimular a mi hijo para que sea un estudiante destacado durante la secundaria?

Rebeca Anais Peña

La escuela secundaria (o preparatoria) puede significar un desafío para los padres que buscan seguir impulsando a los adolescentes en el área académica. Además durante esta fase, surgen muchas dudas en algunos padres latinos que desconocen el proceso de ingreso a las universidades. Al respecto, Irene Romero, graduada en psicología y español en la Universidad de Asbury, brindó algunas recomendaciones.

Actividades familiares en la escuela

A veces los jóvenes llegan a casa con boletines que envían de la escuela que dicen "Noches de familia" y terminan en la basura. Vale la pena preguntar sobre este tipo de actividades que incluyen al grupo familiar. Estos programas suelen ayudar a su hijo a ganar interés en las labores escolares.

Amigos en la Universidad

Si su hijo tiene amigos mayores que el que estén cursando clases universitarias, intente hacer que tengan mayor contacto con ellos para que aprovechen de hacer preguntas sobre cómo es la experiencia en esa etapa de educación.



Haga que su hijo asista a seminarios de orientación en su escuela para que sepa sobre cómo será el proceso de aplicación e ingreso a la universidad.



Orientación e información

Haga que su hijo asista a seminarios de orientación en su escuela para que sepa sobre cómo será el proceso de aplicación e ingreso a la universidad. Es importante que el joven maneje con anticipación esta información para que se emocione con esa meta académica.

Ayude a su hijo a buscar información temprano para que no se sientan frustrados cuando le quede poco tiempo para graduarse. Investiguen sobre las empresas y organizaciones que otorgan becas.

Clases con honor en secundaria

El programa de clases de honores le permite a su hijo ir a un campus universitario para asistir a clase, es una forma muy efectiva para que se prepare para la etapa universitaria. Propóngale este reto a su hijo, así cuando llegue a la universidad no será un gran cambio. Si el joven tiene el interés para tomar este tipo de clase y su manejo del inglés o son calificaciones no son suficientes luche por ayudarlo a conseguirlo. Además algunas universidades toman en cuenta esas clases con créditos en la carrera, eso posteriormente puede significar ahorro de dinero.

Ayude a su hijo a buscar información temprano para que no se sientan frustrados cuando le quede poco tiempo para graduarse. Investiguen sobre las empresas y organizaciones que otorgan becas.



Visiten universidades

Desde pequeño usted debe incentivar a su hijo para estimular la expectativa de realizar estudios superiores. Ya en esta etapa de secundaria lo recomendable es que lo refuerce con iniciativas como visitar universidades juntos, especialmente en el penúltimo y último año. También es bueno para que usted conozca el sistema de educación superior del país.

Educación y estado socio económico

Explíquelo a su hijo que en Estados Unidos hay una correlación entre la formación educativa y el estado socio económico. Hágale saber que las personas que terminan dos años de estudios superiores suelen ganar más dinero que las personas que sólo estudiaron secundaria. Los que tienen un título universitario suelen duplicar el sueldo de los que llegan hasta secundaria.

Es un reto estar junto a una persona perfeccionista



Mae Lynn Reyes-Rodríguez, Ph.D.

El perfeccionismo es una característica de personalidad que pudiera aparentar tener unos beneficios, sin embargo, cuando se expresa en el extremo, pudiera convertirse en el peor enemigo para la salud emocional de la persona y de los que están a su alrededor.

Es importante señalar que la perfección es un ideal porque la naturaleza humana es imperfecta, por lo que alcanzar la perfección es imposible. Hay personas que pueden identificarse fácilmente con el rasgo de la perfección, pero hay otras personas, que aunque lo manifiestan, no están conscientes de ello.

¿Cuáles son algunas de las señales de una persona perfeccionista?

- Tener dificultades delegando tareas porque piensa que él/ella son los únicos que pueden hacer la tarea de forma perfecta.
- Hacer críticas hacia el trabajo de otros porque no cumple con sus estándares de "perfección."
- Pensar que lo que hacen no es suficiente por lo que tiende a tener un sentido de frustración hacia sí mismo o hacia los demás.
- Tener dificultad con escuchar o aceptar otros modos de realizar las tareas porque piensa que su manera es la única correcta.

Si se identifica con algunas de estas señales es muy posible que esté presentando un rasgo hacia el perfeccionismo.

Problemas con los perfeccionistas

Aunque pudiera pensar, ¿qué hay de malo en querer hacer las cosas perfectamente?, la realidad es que hay múltiples consecuencias negativas que pudieran venir con el perfeccionismo. Entre ellas se encuentran:

- Padecer de ansiedad y depresión debido a la autoexigencia y frustración de no alcanzar lo perfecto.
- Desarrollar una adicción al trabajo.
- Bajar el nivel de productividad por el nivel de estrés que puede paralizarlo.

- Desarrollar una autoestima baja.
- Tener sentido de culpa por lo no logrado.
- Desarrollar rasgos de rigidez lo cual puede promover otras condiciones emocionales.
- Desarrollar obsesiones.

¿Cómo se pueden afectar las personas a su alrededor?

Sentirse poco apreciadas o valoradas cuando no hacen la tarea "perfectamente."

Sentirse abrumadas por las críticas hacia lo que hacen.

Experimentar ansiedad y depresión debido a la falta de reconocimiento y de presión a realizar tareas que puedan satisfacer al familiar perfeccionista.

Buscando equilibrio

Querer hacer las cosas lo mejor posible es un valor positivo que podemos cultivar, pero tenemos que tener cuidado de no entrar en el terreno de la perfección que puede llevarnos por un camino de angustia. También, es importante proteger a nuestros seres queridos de nuestro impulso hacia la perfección. Las personas necesitan ser valoradas por lo que son y no por lo que hacen o cómo lo hacen.

Respetar los modos y los estilos individuales puede ayudarnos a no tratar de imponer nuestro estilo perfeccionista en las personas que nos rodean. Cultivar buenas relaciones con las personas que amamos debe ser una prioridad, frente a querer que se realicen las cosas a nuestro modo.

Recuerde que esta información no sustituye una consulta con un profesional de la salud emocional. Para mayor información pueden llamar al 984-974-3795.



Mae Lynn Reyes-Rodríguez, Ph.D.
Psicóloga Clínica e Investigadora
Universidad de Carolina del Norte
en Chapel Hill
Departamento de Psiquiatría



SMILE 4U FAMILY DENTISTRY

Tratamientos de calidad para niños y adultos.

Dentistas Hispanos

- Radiografías Digitales computarizadas
- Blanqueamiento de dientes
- Restauración de Implantes
- Tratamiento de las encías, extracciones
- Arreglo de dientes partidos y manchados
- Laminados de Resina y Porcelana
- Puentes fijos y Coronas sin Metal
- Dentaduras y Parciales flexibles

Pacientes sin seguro
Examen y radiografías
\$150
(Precio regular \$200)
Oferta válida hasta Mayo 31, 2016.
Presentar cupón.

9010 Glenwater Dr. Suite 108
Charlotte, NC 28262
704-549-1199
www.smile4Ucharlotte.com

Metropolitan College

JOHNSON C. SMITH UNIVERSITY

Presenta

Camino hacia el Éxito

Certificado de Inglés como Segundo Idioma (ESL)

Le ayudaremos a sentirse más seguro al comunicarse en inglés

- ✓ ¿Necesita mejorar sus habilidades de conversación en inglés?
- ✓ ¿Necesita comunicarse en inglés con sus hijos y sus profesores?
- ✓ ¿Su trabajo requiere que mejore su nivel de inglés?

¡Podemos crear un programa a su medida!

LAS CLASES COMIENZAN EL 17 DE MARZO

Más información en el **704 378 3512** o envíe un correo a isandoval@jcsu.edu

Metropolitan College
Johnson C. Smith University
100 Beatties Ford Rd.
Charlotte, NC 28216

Teléfono: 704 378 3512
Fax: 704 378 1265
Correo electrónico: isandoval@jcsu.edu
www.metropolitancollege.jcsu.edu/

Johnson C. Smith University
Become yourself. Change our world.

Beacon Dental Center
704-527-1228
 Dr. Michelle Conner, DDS
 Dentista General

**Le ayudamos a tener
 Su mejor
 Sonrisa**

¡Bienvenidos Pacientes Nuevos!

Dentista para ti y tu familia

- Resinas
- Coronas
- Puentes
- Extracciones
- Limpiezas
- Blanqueamiento
- Invisalign
- Dentaduras
- Emergencias
- Adultos y Niños

• Consulta
• Examen Completo
• Examen para
Prevenición
de Cáncer Oral
• Radiografías
\$89.00

Hablamos español

**Aceptamos la mayoría
 de los Seguros, incluyendo
 Medicaid y Healthchoice**

**4805 Park Rd Suite 223
 Charlotte, NC 28209**
 En la ruta del autobus #19



Tres formas seguras de descongelar alimentos

Algunas formas de descongelar alimentos, como dejarlos fuera de la refrigeradora a temperatura ambiente, no son seguras, ya que a temperatura ambiente las bacterias que producen enfermedades alimenticias se desarrollan con facilidad.

Las 3 formas seguras de descongelar alimentos son las siguientes:

1. Agua fría

La ventaja de este método es que es rápido. Paquetes pequeños de carne o pollo congelado (1 libra aproximadamente) se pueden descongelar en menos de una hora. Para cantidades más grandes, descongelar toma aproximadamente 30 minutos por libra del alimento.



Las dos grandes desventajas de este método es que utilizarlo correctamente requiere más esfuerzo de su parte, y que una vez descongelado el alimento debe cocinarlo pronto.

Usted necesita saber que nunca debe utilizarse agua caliente para descongelar un alimento, ya que los bordes del mismo pueden calentarse y alcanzar una temperatura en la que las bacterias podrían desarrollarse con facilidad.

Para descongelar apropiadamente usted debe sumergir la bolsa con el alimento en agua fría. Y, debe cambiar el agua cada 30 minutos para que se mantenga en la temperatura correcta.

2. Microondas

La ventaja de utilizar este método para descongelar es la forma más rápida de hacerlo. La desventaja es que los bordes de la comida se pueden cocinar

mientras que el resto del alimento se mantiene congelado.

Para evitar este problema es necesario rotar el alimento durante el proceso. Si usted está descongelando un paquete de carne, pollo o pescado trozados, sepárelos o retírelos conforme se van descongelando.

3. Refrigeradora

Una de las ventajas de este método es que es muy sencillo, de hecho la forma más fácil de descongelar un alimento. Simplemente se coloca el alimento en el refrigerador.

Otra de las ventajas de este método es que una vez descongelado el alimento no tiene que cocinarlo de inmediato, si cambia de planes, no hay problema. El pollo, el pescado y la carne molida que ha sido ya descongelada pueden mantenerse en la refrigeradora hasta dos días antes de cocinarse.

La desventaja de este método es que toma mucho más tiempo que los otros métodos. Por lo general toma un día entero descongelar una cantidad pequeña de comida. Descongelar 5 libras toma aproximadamente 24 horas.

Desde la perspectiva de la seguridad de los alimentos, este método es el más seguro.

Tenga cuidado

Es importante conocer que la comida que está en la refrigeradora puede contaminarse con alguna bacteria y sin embargo oler bien y verse normal. El olor de la refrigeradora no es un indicativo de peligro. Existen bacterias que pueden generar mal olor en la comida y sin embargo no crean enfermedades alimenticias, mientras que otras, no dan ningún tipo de señal y pueden enfermarnos seriamente.

Estas bacterias peligrosas crecen dentro del refrigerador sobre todo si la temperatura no es la correcta. Es decir si la temperatura es mayor de 40°F. No es recomendable ubicar las carnes en la puerta del refrigerador debido a que cuando la puerta se abra la temperatura puede alterarse. Para mantener la temperatura del refrigerador en 40°F lo mejor es no abrir la puerta muy a menudo.

**“Venid a mí todos
 los que estáis
 trabajados y
 cargados, y yo os
 haré descansar.”**

Mateo 11:28

Iglesia Cristiana Pentecostes
 Del Movimiento Misionero Mundial



5525 Albemarle Rd. Charlotte, NC 28212
 Martes a Sábado 7:30PM
 Domingos 10:30AM y 6:00PM
704-807-0377
704-568-1400

Escúchanos en la Radio:

1030 AM
 Lunes a Sábado, a las 8:00AM

1220 AM
 Todos los días a la 1:00PM

Por Internet:
www.mmmcharlotte.org
www.betheltv.tv



Como saber si su hijo está muy enfermo como para ir a la escuela

Los niños se resfrían con frecuencia, pero cuando no se sienten lo suficientemente bien como para participar en sus actividades cotidianas normales, o no están suficientemente alertas como para aprender o jugar, están demasiado enfermos para ir a la escuela, según expertos.

“Los sistemas inmunitarios de los niños pequeños aún no han aprendido a reconocer y a resistirse a la mayoría de virus comunes”, señaló el Dr. Robert Key, médico de familia del Sistema de Salud de la Clínica Mayo en Wisconsin. “Por eso, hasta que tienen unos 8 años, parece que los niños traen a casa todo lo que anda por la escuela. Típicamente los niños pueden sufrir de seis a diez resfriados al año”.

Infecciones

Los niños que son diagnosticados con afecciones contagiosas, como una infección de garganta por estreptococos, la varicela o el impétigo no deben ir a la escuela hasta que ya no puedan transmitir la afección a otra persona, anotó Key.

Los resfriados, la gastroenteritis, la conjuntivitis y la infección de garganta por estreptococos tienen la culpa de la mayoría de días que faltan a la escuela,

señaló Key. Los padres que notan síntomas que parecen peores que los de un resfriado común deben hacer una cita con el pediatra del niño.

Evite los gérmenes

La mejor forma para que los niños permanezcan sanos y eviten faltar a la escuela es lavarles las manos de forma concienzuda y frecuente, aconsejó Key.



Típicamente los niños pueden sufrir de seis a diez resfriados al año.

Los Centros para el Control y la Prevención de las Enfermedades (CDC) animan a las personas a lavarse las manos con jabón y agua durante 15 segundos, más o menos el tiempo que tardan en cantar “Cumpleaños Feliz” dos veces.



Este atento a las señales

Key añadió que hay otras señales de que los niños deben quedarse en casa sin ir a la escuela, entre ellas:

- Vomitar dos o más veces en un período de 24 horas, o vomitar las comidas o bebidas normales.
- Una fiebre de 101 F° (38 C°) o más.
- Una tos severa o problemas para respirar.
- Diarrea repetida durante el menos un día.
- Dolores estomacales que duren más de dos horas.
- Llagas abiertas en la boca.
- Un sarpullido cutáneo o un ojo rojo sin explicación.

Los resfriados, la gastroenteritis, la conjuntivitis y la infección de garganta por estreptococos tienen la culpa de la mayoría de días que faltan a la escuela,



¡Nueva imagen para el nuevo año!

No es solo una resolución de pérdida de peso si no que también es mejorar y mantener la apariencia de su cara.

Queremos introducir nuestros productos naturales por un precio más bajo. Llámenos hoy para un **facial gratuito**.

Pregunte por nuestro programa de membresía. Ahorre dinero en los diferentes tratamientos.

Pregunte como recibir botox gratuitamente.

Maquillaje semi-permanente para cejas:

Tratamiento usando micro-navajas con tinta natural. El procedimiento dura 2 años por solo

\$425



Med Spa

3 Tratamientos de luz pulsada intensa (IPL) **\$250** para el rejuvenecimiento de la piel

Eliminación de vellos con Láser **\$59** comenzando en

Tratamiento para el acné **\$50** cada uno

Botox **\$130** por 20 unidades

Pregunte por nuestro programa de membresía para lucir joven siempre

Wesley D. Clement, MD
Director Médico / Cirujano

Maria Reinoso
Asistente de estética

Llame y le responderemos todas las preguntas que tenga sobre los tratamientos

Carolinas Eye Center & Med Spa
704-503-1835

230 E. WT Harris Blvd., Oficina C13, Charlotte, NC 28262

¿Qué es un “short sale”?

Hoover Gutierrez

Un “short sale” o venta corta (rápida en realidad) ocurre cuando la compañía financiera que tiene su hipoteca acepta que se venda la propiedad por menos valor de lo que se debe. Por ejemplo: Si usted debe \$120,000 en su hipoteca y necesita vender la propiedad, pero el valor de su casa es solo \$90,000 en un “short sale”.

Todos los bancos tienen diferentes requisitos, el primer paso es llamar a un agente que tenga experiencia trabajando con “short sale” que lo pueda guiar en este proceso.

Beneficios del “short sale”

Un “short sale” debería ser una de sus últimas opciones. Si su compañía financiera le ha negado otras opciones, como modificar su préstamo o hacer un plan de pre-pago y la única otra opción que le queda es un remate o “foreclosure”, un “short sale” podría ser una buena opción para usted.

A principios de este año el presidente Barack Obama extendió la ley de perdón de deudas llamada: “Debt Forgiveness Act”, hasta finales del 2013, en la cual (si califica), le perdonarían la diferencia entre lo que se vendió la casa y lo que se debía.

Por ejemplo si su casa se vendió por \$90,000 y su deuda era de \$120,000 su banco le manda a usted una forma 1099 por \$30,000 a fin de año. Normalmente el dueño sería responsable de pagar impuestos en la diferencia –como si hubiera sido una ganancia. Pero ahora y debido a ese



Un “short sale” o venta corta (rápida en realidad) ocurre cuando la compañía financiera que tiene su hipoteca acepta que se venda la propiedad por menos valor de lo que se debe.

programa, la diferencia la perdonan en sus impuestos.

Uno de los requisitos es que la casa que se venda sea su casa primaria. Otro beneficio es que dependiendo del tipo de préstamo que tenga y de su compañía financiera, le podrían dar un crédito el día del cierre. Se han visto casos donde el dueño de la casa recibe de \$1,000 hasta \$7,000 por vender la casa como un “short sale”.

Durante este proceso podría ser que el banco le permita vivir en la casa y le da el tiempo adecuado para completar la transacción. En muchos casos un “short sale” puede tomar de 4 a 6 meses para completar y a veces más.

Un ejemplo práctico

Este es un ejemplo de un caso del año pasado. El cliente pensaba que no tenía ninguna otra opción y su fecha de “foreclosure” estaba a menos de un mes. Inmediatamente el dueño llamó a su compañía financiera y les pidió que le dieran la oportunidad de hacer un “short sale”. Ellos le mandaron un paquete de información por correo.

Se llenó la aplicación, se mandó al banco y ellos aceptaron el “short sale”. Recibimos una oferta unas semanas después y cerramos la venta en 2 meses. Todo el proceso tardó más o menos 4 meses y el cliente recibió un crédito de \$3,000 el día del cierre.

Tenga en cuenta que no todos los casos son iguales, esto es solo un ejemplo de alguien que pudo completar su “short sale”. Igualmente la mayoría de los bancos prefieren un “short sale”. A ello les favorece que usted mantenga la casa ocupada en vez que la abandone y ellos tener que hacer un “foreclosure”.

Un “short sale” no es para todo el mundo y no todos los casos son iguales. Hay una infinidad de factores que determina si califica y para qué programa. Por esta razón le recomiendo que nunca tome este paso solo y siempre trate de tener un experto a su lado.

Wilkinson & Associates
 A Real Estate
 10706 Sikes Place,
 Charlotte, NC 28277
 (704) 430-9759

¿Busca Comprar o Vender? ¡Yo lo puedo ayudar!
¡No Rente Más!

Invierta la devolución de sus Taxes en la cuota inicial de su casa

Programas Especiales con W-7

Soy Especialista en Ventas Cortas (Short Sale)

¡Aproveche! El auge del Mercado Para comprar o Vender!

¡15 años de experiencia ayudando a la comunidad!

Experiencia y Honestidad

Juan Carlos Beltran Broker/Realtor NC/SC

ERA REAL ESTATE

¿Por qué Rentar Cuando Puede Comprar?

Wilkinson ERA REAL ESTATE

• Le Ayudo a vender su casa
¡Programas Especiales!
 4% con W-7 • 100% financiamiento Si califica

Reciba \$15,000 de Cuota inicial para compradores por 1ra. vez

15 años trabajando con la comunidad latina

Lucy Rojas
 Broker/Realtor NC/SC
704-506-7978
 lrojas@wilkinsonandassociates.com
 10706 Sikes Place, Charlotte NC 28277

¡Llárame para una consulta sin compromiso!

ERA REAL ESTATE

Fusión de sabores internacionales

Pie de limón



Rhaiza Carreño



El Pie de Limón es una receta tradicional de la cocina estadounidense y británica, que se consume como merienda o postre. Existen infinidad de recetas para preparar este dulce, pero como soy fanática de las cosas simples, fáciles de hacer, que quedan exquisitas y elegantes, esta semana les presento una receta deliciosa que se elabora en un abrir y cerrar de ojos... Estoy segura que les encantará.

Ingredientes

- 1 Lata de leche condensada
- 1 Lata de leche evaporada
- El jugo de dos limones grandes
- 1 Paquete de galleta María
- Rodajas de limón y flores de hibiscus para decorar

Preparación

Licuar la leche condensada con la leche evaporada. Cuando estén bien mezcladas agregar el Jugo de los dos limones en forma de hilo batiendo a velocidad media hasta obtener una mezcla homogénea.

Triturar muy bien la galleta María, dentro de una bolsita plástica con un martillo de goma.

En una copa no muy alta montar el dulce colocando una capa de galleta triturada, una de mezcla, otra de galleta, mezcla y adornar con una flor de hibiscus y una rodaja de limón muy fina.

Refrigerar por lo menos 4 horas antes de servir.

Rhaiza Carreño

Organizadora de eventos: planeamos, diseñamos y producimos fiestas temáticas, bodas, banquetes y eventos corporativos. Celular: 704-776-5840. E-mail: rgeventplanning@aol.com



STIKELEATHER REALTY
Llamen a Carmen Arevalo

704-537-3900

4915 Monroe Road
Charlotte, NC 28205

www.stikeleatherrealty.com

USTED PUEDE SER DUEÑO DE SU CASA SI USTED TIENE \$10,000 O MAS DE INICIAL. NO NECESITA TENER CREDITO. ¡LLAME A CARMEN AREVALO PARA MAS DETALLES!

NOSOTROS TAMBIEN RENTAMOS CASAS. NUESTRO CONTRATO ES EN ESPAÑOL. Y HABLAMOS ESPAÑOL. ¡LLAMENOS QUE LO TRATAREMOS CON RESPETO!!

PARA LA VENTA



3105 Rush Ave- 3 habitaciones, rancho de ladrillo, pisos de madera, aire y calefaccion nuevo. Por \$74,900 con \$15,000 de inicial se financia el balance a 20 años al 9% y los pagos de principal e interes quedan de \$539 al mes.



3500 Blessing Rd- 2 o 3 habitaciones, aire central, calefaccion gas, jardin cercado. Por \$59,900 con \$10,000 de inicial y pagos mensuales de interes y principal de \$ 450.



826 Cantwell St- 3 habitaciones, rancho, calefaccion electrica, jardin cercado. Por \$54,900 con \$5,000 de inicial se financia el balance a 20 años al 9% y los pagos de principal e intereses quedan de \$449 al mes. Tambien para la renta a \$695 al mes



2620 Catalina Ave- 2 habitaciones, 1 baño, rancho de ladrillo, calefaccion de gas. Por \$695 al mes



246 Goff St- 2 habitaciones, rancho con porche al frente, jardin grande. Por \$54,900 con \$5,000 de inicial se financia el balance a 20 años al 9% y los pagos de principal e intereses quedan de \$440 al mes. Tambien para la renta a \$695 al mes.

PARA LA RENTA

¡Compre su Casa Hoy!
¡No rente más, sea propietario!

¿Desea Vender?

¡Aproveche!

\$15,000

de Inicial para Compradores por 1ra vez

¡Lláname hoy!

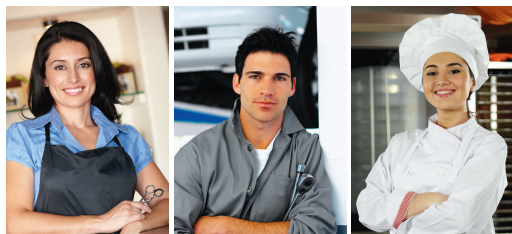
María Martínez
BROKER/REALTOR
Con Licencia en NC / SC
704.771.4087
Mariamartinez.realtor@yahoo.com



10706 Sikes Place, Charlotte NC 28277

W-7

DE A CONOCER SU NEGOCIO O SERVICIO



¡Ponga su aviso aquí!

Para más información llame hoy mismo a:

Rosario Herrera
704-568-6966 ext. 101
Cell: 704-965-9443

Ana Navas
704-568-6966 ext. 115
Cell: 980-213-7919

La Noticia
The Spanish-Language Newspaper

GRACIAS POR SU PREFERENCIA

Sánchez Photography
FOTÓGRAFO PROFESIONAL

Deje un buen recuerdo de sus celebraciones...

con las fotos de **José Felix Sánchez**

Para un presupuesto sin compromiso llame y pregunte por Jose y Katty Sánchez al

704-449-6404

sanchezportraits.com



Para publicar su **clasificado** llámenos hoy
704-568-6966

Aceptamos fondo de color, logos, fotos, bordes, etc. por \$5 adicionales

primero TMfilo

* arte, cultura y entretenimiento



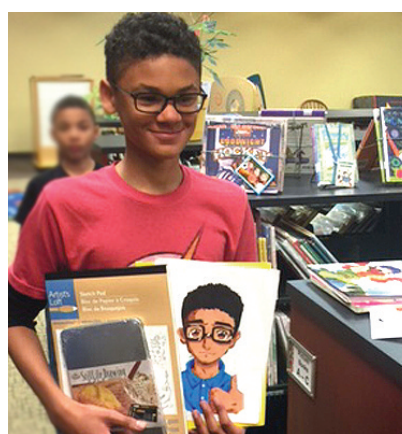
Sebastian Ramírez, un joven amante del dibujo

Rebeca Anais Peña

Con sólo 13 años de edad Sebastian Ramírez, hijo de padres de origen dominicano, es un talentoso dibujante que domina con destreza el arte de plasmar personajes. La habilidad artística de Ramírez es parte una facultad natural que le acompaña desde temprana edad, así como de las horas que dedica a la ilustración para ir perfeccionando su técnica.

Para el estudiante 7mo grado de la escuela Queens Grant el dibujo es más que una actividad de entretenimiento, de hecho, el pasado mes de febrero ganó un concurso llevado a cabo por la Biblioteca Mint Hill Charlott -Mecklenburg, donde fue premiado tras participar con un sorprendente auto retrato.

“En general, para mí pintar es algo que simplemente me relaja. Recuerdo que cuando estaba pequeño tenía mis personajes favoritos de dibujos animados en video juegos y programas de televisión. Me parecía asombroso lo que hacían los artistas así que yo también quise tener esa habilidad, entonces comencé a dibujarlos por mi mismo, eso fue lo que me dio motivación”, destacó Sebastian.



“También quisiera llegar a ser uno de los mejores dibujantes de personajes, así como llegar a ser reconocido”, resaltó al detallar otra de sus metas.

Del papel al dibujo digital

A pesar de su corta edad Ramírez sueña en grande. El joven latino confesó que a futuro quisiera trasladar su habilidad en papel al plano digital utilizando técnicas que incorporen la tecnología informática con el fin de desarrollar su arte en el cine o en caricaturas de programas televisivos. Incluso no se niega a sumergirse en el mundo de la animación en 3D (tercera dimensión).

“También quisiera llegar a ser uno de los mejores dibujantes de personajes, así como llegar a ser reconocido”, resaltó al detallar otra de sus metas.

La práctica hace la perfección

“Para mí la práctica hace la perfección porque yo no aprendí como pintar pero por supuesto son años y años dibujando, trabajando duro, entonces para mí practicar con dedicación es lo que hace posible el poder alcanzar los sueños”, aseguró Sebastian.

Un don natural

“Desde pequeño, a los 5 años de edad el empezó a interesarse por la pintura. Nosotros siempre le comprábamos los materiales que le gustaban para eso, en una ocasión lo pusimos en una escuelita en donde podía dibujar. El tiene ese don de pintar, es algo interno que imagino que hay que nacer con ello. Nosotros le apoyamos mucho en el desarrollo de ese don, además estamos muy contentos de que en su tiempo libre se concentra en hacer algo constructivo”, destacó con orgullo Jesús Ramírez, padre de Sebastian.

Para concluir Jesús envió un mensaje a todos los jóvenes: “sigan sus sueños, si tienen una habilidad en particular no la desperdicien, al contrario trabajen duro para lograr eso que quieren, manténgase ocupados para hacer lo bueno y en desarrollar las destrezas que tengan”.

Fotos cortesía Jesús Ramírez.

Dos mexicanos hacen historia en los premios Oscar

El mexicano Alejandro González Iñárritu ("The Revenant") se hizo acreedor a su segundo premio Óscar seguido como mejor director tras haberse impuesto el año pasado con "Birdman", anunció el 28 de febrero la Academia de Hollywood.

Se trata del tercer Óscar seguido para México en la categoría de mejor director tras los obtenidos por Alfonso Cuarón ("Gravity") y el propio Iñárritu con "Birdman".

Este nuevo galardón convierte al mexicano Alejandro González Iñárritu en el tercer director de la historia en recibir dos Oscar seguidos (también lo hicieron Ford y Mankiewicz).

Lubezki logra 3 premios seguidos

Con su tercer premio Óscar consecutivo en la categoría de fotografía, el mexicano Emmanuel "El Chivo" Lubezki hizo historia este domingo 28 de febrero. Es el único director de fotografía que lo ha logrado.

En esta ocasión se llevó el premio por "The Revenant", tras haberlo ganado con "Gravity" y "Birdman", de la mano de su "compadre" Alejandro González Iñárritu. "Gracias, esto es increíble",



El mexicano Alejandro González Iñárritu ("The Revenant") se hizo acreedor a su segundo premio Óscar seguido como mejor director tras haberse impuesto el año pasado con "Birdman", anunció el 28 de febrero la Academia de Hollywood.

dijo Lubezki en el escenario.

El director de fotografía también se unió a la selecta lista de seis personas que han triunfado en la gala del Óscar en tres ocasiones seguidas. Ya lo habían logrado, por ejemplo, los artistas de efectos visuales Jim Rygiel y Randall William Cook por "Lord of the Rings".

Desde México, el presidente Enrique Peña Nieto felicitó a Lubezki, quien con sus tres trofeos superó este domingo a otros directores de fotografía como John Toll y Winton Hoch, quienes han ganado solo dos.

"The Revenant" queda rezagado

La cinta "The Revenant" o 'El renacido', no logró el premio a la mejor película del año. Fue el drama periodístico "Spotlight" la que se llevó el mayor premio de la velada, el de mejor película.

El renacido era una de las cintas favoritas consiguiendo algunos de los principales galardones, incluidos el de mejor actor para Leonardo DiCaprio, y Mad Max: Furia en la carretera ganó por puntos, con seis galardones técnicos.

"Los Oscar más gruñones", como los calificó su maestro de ceremonias, Chris Rock, tras pasarse la gala lanzando bromas sobre la falta de diversidad en Hollywood.

Ya en la sala de prensa y con una sonrisa de triunfadores en los labios, DiCaprio y González Iñárritu trasladaron el orgullo de su victoria al resto de su equipo.

"La vida es incontrolable y el cine es nuestra forma de enfrentarnos a las emociones, una forma de controlar la vida sin sufrir sus verdaderas consecuencias", explicó el mexicano.



the Y
YMCA

ACCESIBLE PARA TODOS

MEMBRESÍA AL YMCA STEELE CREEK

Nuestro nuevo interior recientemente renovado, y presentando todo el nuevo equipo para ejercicio, incluyendo:

- Entrenamiento funcional
- Clases de entrenamiento en grupo ilimitadas
- Caminadoras y máquinas elípticas Precor
- Bicicletas Keiser con nueva tecnología interactiva con Bluetooth

DESCUBRE TU OPORTUNIDAD
El YMCA de Steele Creek esta solicitando personal de medio tiempo. Por favor, envíenos un correo electrónico para obtener más información a steelecreek_email@ymcacharlotte.org.

¡PASE DE UN DÍA GRATIS!
Traiga este aviso a nuestra sucursal de Steele Creek para un pase de un día gratis.

HACIENDO EL Y DISPONIBLE PARA TODOS CON EL PRECIO Y
Mi Y es un modelo de precio sencillo y fácil de entender que se aplica a la tasa adecuada a sus ingresos anuales de su hogar, y el número de personas en su hogar que optan por ser miembros. Es una forma clave de demostrar que estamos comprometidos a servir y ser accesible a todos.

La Unica Sport Center

Tiburones se coronó campeón del torneo en Monroe

Gustavo Cruz

En la ciudad de Monroe, se jugó el último partido del torneo en la División Segunda B entre los equipos de Tiburones y Deportivo Chapín, ante un gran marco de aficionados que se deleitaron de una jornada de goles y emociones.

La gran final

El equipo de Tiburones Rojos pudo abrir rápidamente el marcador, lo que obligó al equipo guatemalteco a adelantarse con la finalidad de empatar el encuentro, esto facilitó el trabajo del equipo de los "escualos" que pudieron sacar más ventaja pues sus delanteros pudieron jugar al contragolpe llegando las anotaciones y por tal motivo salieron por la puerta del triunfo al vencer de manera categórica por un contundente marcador de 11 - 4.

Una vez finalizado el encuentro se procedió a reconocer el trabajo de los mejores futbolistas de la temporada: Cristopher Castro (Club Monroe) fue el Portero menos Vencido, Daniel Salvador (FC Chelsea) fue el Goleador del Torneo, Jimmy De Mera (Ti-

burones) fue el Mejor Jugador de la final y el equipo Súper Líder fue Club Monroe, que logró terminar el torneo regular como puntero absoluto del torneo con 25 puntos y tan sólo con un juego perdido en la etapa clasificatoria.

Tercer Lugar

Por el tercer lugar se enfrentaron los equipos de Club Monroe y Deportivo Monroe, donde al finalizar

los cincuenta minutos de juego se determinó un empate 3 - 3 lo que tuvo que definirse por los tiros penales, donde el equipo de Deportivo Monroe ganó por 3 - 2, dando un marcador global de 6 - 5.

Si desea mirar las fotografías de esta final, puede ingresar a la página oficial de La Única Sports Center en el Internet, buscando: www.facebook.com/launicasc.



Deportivo Chapín- Subcampeón



Daniel Salvador (FC Chelsea)-
El Goleador del Torneo



Cristopher Castro (Club Monroe)-
El Portero menos Vencido



Tiburones- Campeón



Jimmy De Mera (Tiburones)-
El Mejor Jugador de la final

Charlotte Soccer League

Todo listo para empezar la liguilla final

Denis Bonilla

Bajo un ambiente muy tenso se jugó la última fecha de la categoría A, ya que muchos equipos todavía no lograban asegurar un puesto en la liguilla, mientras que otros trataban de conseguir un mejor puesto en la tabla.

Los cruces para los cuartos de final quedaron de la siguiente manera: Franco Canadiense vs Real España. M.C.I. FC vs Aramecina. Juventus vs Castely. El Salvador vs Río Verde.

En la categoría B también todo quedó listo para disputar los cuartos de final este próximo domingo 6 de marzo, en Charlotte Soccer League. Los partidos quedaron de la siguiente

manera: Paris Saint German vs Charlotte City. Chelsea vs USA United. Capitol Glass vs Centro America. Morelos vs Zaragoza.

Si desea más información de la Charlotte Soccer League puede llamar al 704-713-2489



El Salvador



Real España



Centro América (de uniforme amarillo con negro) se enfrentó al Chelsea.



La H (de azul) se enfrentó al Río Verde.



COMPRA TU CARRO Bueno, Bonito Y Barato
 ¡Te instalamos sin tanto bla bla!
 ¿Tienes trabajo? Traime tu talón de cheque y sales manejando
704-840-7572

Activación sin contrato **\$29.99**
\$34.99 Hasta en dos TV's y HD por tan solo **\$50** con contrato
 Aceptamos W7 o SS

dish NETWORK
 UNIVISION DEPORTES
 FOX DEPORTES
 HBO starz
 SHOWTIME
 cine3

704-878-2434 • 704-991-5711

Omnibus Express

¡Viaje Cómodo y Seguro En Autobuses de Lujo!

Al mejor precio del área

Salida desde Charlotte todos los días

Directos a:
 Houston, Tx.
 San Antonio, Tx.
 Laredo, Tx.
 Roma, Tx.
 McAllen, Tx.
 Brownsville, Tx.
 Matamoros, Tamps.
 Monterrey, NL.
 San Luis Potosí, NL.
 Queretaro, Qro.
 Celaya, Gto.
 Oaxaca, Oax.
 Tapachula, Chia.

Reserve su Boleto al **1-800-289-0103**
 Charlotte, NC
1-800-654-0416
 Atlanta, GA

Otros destinos:
 Morelia, Mich.
 México, DF.
 Toluca, Edo Mex.
 Zacatecas, Zac.
 San Luis de los Lagos, Jal.
 Aguascalientes, Ags.
 Guadalajara, Jal.
 Torreon, Coah.
 Durango, Dgo.
 Veracruz, Ver.

4801 N. Tryon St. Charlotte, NC 28213

LATIN TOURS
 Su Agencia de Viajes y Servicios

Nadie Vende más Barato

Boletos Aéreos

US AIRWAYS DELTA AIR LINES American Airlines UNITED

Además:
 -Foto ID (Al instante)
 -Taxes W7 (Agentes IRS)
 -Notary Public (Poderes, Permisos)
 -Boletos de Autobus
 -Traducciones - Apostillados
 -Legalizaciones de Autos en México

Para Reservas y Consultas, Llámenos al **704-536-3050**
 4459 Central Ave., Charlotte, NC 28205 (Dentro de Sav/Way)
 Lunes a viernes: 9:00am a 8:00pm
 Sábados y Domingos: 9:00am a 6:00pm

Síguenos en f



TE INVITA A
REGISTRARTE EN EL:

ENTRENAMIENTO EN GERENCIA
DE PROYECTOS DE CONSTRUCCIÓN
CHARLOTTE, NC

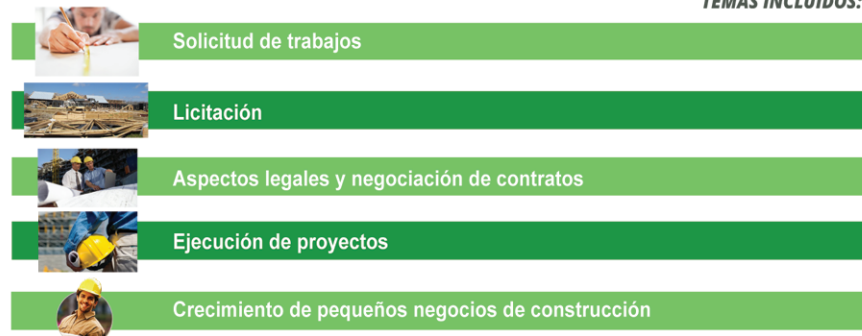


Participe en este programa para:

- ✓ Aprender de los 5 Contratistas Generales más reconocidos en el área,
- ✓ Construir una red de contactos con posibles clientes,
- ✓ Comprender los detalles del proceso de licitación y acceder a nuevas oportunidades de negocios...

El programa consiste en 21 horas de aprendizaje, 7 sesiones divididas en 5 módulos:

TEMAS INCLUIDOS:



Fecha: Cada Miércoles, del 9 de Marzo al 20 de Abril, 2016 / Hora: 5:30 pm – 8:30 pm
Lugar: varía cada semana, los estudiantes recibirán las direcciones al registrarse
Costo: \$200 Miembros, \$400 No Miembros (incluye membresía)
Registro: contacte HCAC al (704) 583-4184 / info@hccarolinas.org
Será presentado en Inglés
La ceremonia de graduación tendrá lugar el 27 de Abril a las 6:00 pm

DETALLES DEL
PROGRAMA:

BLUEPRINT SPONSOR:



PALLET SPONSOR:



BRICK SPONSORS:



Monroe Soccer League Listos los partidos de semifinal

Marcos Andón

Las Águilas de El Salvador volvieron a caer y esta vez por goleada, contra el colero del torneo el Juventus, que llegó con nervios porque la semana pasada los salvadoreños habían ganado, pero el jugador Enod Reyes abrió el marcador para el Juventus y a partir de ese momento a las Águilas se le vino el mundo encima, cosa que aprovechó el jugador Alberto Laines del Juventus para fulminarlos con tres golazos y con eso las Águilas ya no pudo, mientras que el portero rival Jesús Venegas si jugó como los grandes ya que no dejó que pasar ni un solo gol y terminaron ganando por 4 a 0.

Tremendo susto se llevó el Manchester ante el Barcelona en donde el Manchester se fue arriba con un golazo temprano por parte del jugador Alexis Soriano, pero la confianza hizo que el Barza recuperara el terreno y con un descuido del portero, el jugador Paquiado Ramos igualará el resultado. El Barza se fue con todo y logró darle la vuelta al partido y lograr el empate al último

minuto para llevar a su equipo a los penales en donde ganaron por 4 a 2.

El Balboa deja escapar la victoria frente al Michoacán, en donde los michoacanos venían confiados y les metió dos goles tempraneros, pero los del Michoacán se fueron con todo hasta conseguir la victoria por 4 a 2.

Partidos de Semifinal

Michoacán vs Juventus

Manchester vs Chiapas



Manchester



Juventus

Esté actualizado
todos los días con
la más completa
información

Disfrute

La Noticia™

The Spanish-Language Newspaper

en...

facebook

En Facebook ingrese a: [facebook.com/LaNoticiaFB](https://www.facebook.com/LaNoticiaFB)
y [facebook.com/primerafila](https://www.facebook.com/primerafila)

y oprima la opción "me gusta".

twitter

En Twitter ingrese a: twitter.com/lanoticia
Y para estar al tanto del mundo del arte, la cultura y el entretenimiento,
visite: twitter.com/primerafilaTW

La liga CIBA entra al último mes de temporada regular

El equipo Guate fue la sorpresa en Segunda División B al ganar al New Era donde en los últimos segundos del encuentro le sacó la victoria a este equipo veterano.

Resultados

Viramontes.....	68 VS Forasteros.....	53
Metales.....	30 VS Apezco.....	43
City Boyz.....	40 VS Smat.....	53
Jaguars.....	50 VS Warriors.....	58

Los Shootas.....	29 VS NY Knicks.....	86
New Era.....	41 VS Warriors.....	49
Ravia.....	16 VS Tune Squad.....	78
New Era.....	52 VS Guate.....	53
Goons.....	53 VS Los Tainos.....	60
Aguascalientes.....	87 VS Roc Boyz.....	56
Los Felinos.....	59 VS Avengers.....	34
Prestige Worldwide.....	58 VS Roc Boyz.....	56
Spartans.....	36 VS Wildcats.....	52
Brooklyn Nets.....	58 VS Raptors.....	68



Regresan las emociones del fútbol a Ramblewood Park

Gustavo Cruz

La alegría regresó a los campos de pasto natural de Ramblewood Park, donde los equipos que participarán en el Torneo Apertura 2016, que organiza North Carolina Internacional Soccer League (NCISL) & Global Sports, tuvieron la oportunidad de probar durante dos semanas la oportunidad de probar nuevos jugadores y acoplar sistemas de juego con la finalidad de llegar al primer torneo de la mejor forma.

Se jugaron partidos muy interesantes el domingo 28 de febrero, donde podemos destacar el enfrentamiento entre los equipos de Manabí FC y Real Carolina, en un encuentro en que fue muy superior el equipo que representa al Ecuador.

En este partido hubo muchos goles y emociones que resultó un muy atractivo para los aficionados que se dieron cita a los campos deportivos



Manabí FC.

de la Ciudad reina.

El equipo ecuatoriano se vio muy coordinado en todas sus líneas, sobre todo en el medio campo donde logro hacer muy bien las transiciones entre la zona defensiva y la ofensiva logrando llegar con gran peligrosidad al arco contrario.

Al final un triunfo por 5 - 0 en favor de Manabí FC le da la confianza al equipo para arrancar con pie derecho el torneo que se avecina.

Se recuerda a los amantes del fútbol, que el torneo arranca este domingo 6 de marzo a partir de las 8:45 a.m. en los campos deportivos ubicados en el 10200 Nations Ford Rd, Charlotte, NC 28273.

Fiesta Futbol League

Se juega la segunda vuelta de la categoría veteranos

Juan Vázquez

El equipo que está dando de qué hablar es el Internacional que en esta segunda vuelta ha sorprendido con victorias claves pues el invicto hasta antes del domingo, el Atlético Balboa, fue sorprendido por el Internacional, ya que este salió victorioso con un 3 a 0.

El Salvador 35+ tuvo una buena jornada al reencontrarse con la victoria y la víctima fue el Vallense FC que al llegar un poco tarde y apresurado no calentaron apropiadamente y dieron ventaja que aprovechó muy bien El Salvador para ganar 5 goles a 1.

Conforme se acerca la liguilla los partidos en la división de Veteranos se intensifica y el aun invicto USA tuvo que esforzarse para sacar la victoria frente al bien formado Zaragoza, que tiene varias temporadas jugando un buen fútbol pero que en esta ocasión fue derrotado 1 a 2 por el USA, y queda como único invicto de esta división.

La FFL arrancó partidos de preparación en la división juvenil desde la U6 a la U17 y la Academia



Charlotte Sporting SA.



Charlotte Sporting SA.

Charlotte Sporting Soccer Academy dijo presente en todas sus divisiones. El próximo sábado 5 de abril comienza el torneo. Si tiene un equipo infantil y quiere inscribirse visite la página de Facebook de Fiesta Futbol League.

Viajes a México y USA

f

- Seguridad
- Comodidad
- Buenos precios

Horarios de salida de
El Expreso a las 2:30PM
y Tornado a las 1:30PM.

Paquetería a todo México

Vazmart Express **Rápido - Seguro**
Tornado Express **Confiable**

919.464.9444

Llámanos con gusto te atendemos

Llámanos gratis desde cualquier lugar 1-800-601-6559

VIAJES A:	VIAJES A MÉXICO:	
<ul style="list-style-type: none"> • Houston • Brownsville • Matamoros • Laredo 	<ul style="list-style-type: none"> • San Antonio • Dallas • Atlanta • Louisiana 	<ul style="list-style-type: none"> • Nuevo Laredo • Durango • Monterrey • Celaya • Guadalajara • Iguala • Zacatecas • Zamora • S.L.P. • Morelia • México D.F. • y más

AHORA COMPRE SUS BOLETOS EN LÍNEA
www.elexpreso.net • www.tornadobus.com

704-921-4076

4705 North Tryon St. Charlotte, NC 28213

Ofrecemos **WiFi**
y Enchufes de electricidad (Power outlets).

La Cámara de Comercio Latinoamericana de Charlotte

Tapas

Evento para hacer interrelaciones de negocios

Martes 8 de marzo, 2016
5:30 PM - 8:30 PM

Admisión \$10 • Miembros GRATIS

CHIMA Brazilian Steakhouse 139 S. Tryon St. Charlotte, NC 28208

"Fomentando el crecimiento económico y el desarrollo de la comunidad empresarial Latinoamericana en la region de Charlotte."

Regístrese por Internet ahora mismo
www.LACCCCharlotte.com
o llame a Rocio Gonzalez al
704.343.2525

Sustaining Partners

Comm. Sponsor

Latin American Chamber of Commerce of Charlotte

Liga IASO

Continúa el fútbol femenino en Charlotte

Gustavo Cruz

En las instalaciones de Elon Park de la ciudad de Charlotte, el sábado 27 de febrero se jugó la segunda jornada del Torneo en la División Femenina del fútbol 7 vs. 7, en las categorías primera y segunda.

Un partido muy interesante se jugó entre los equipos de Géminis y Alianza en la Categoría Primera, dos equipos con jugadoras muy experimentadas en este tipo de torneo. Los dos equipos demostraron que están en proceso de adaptación para este torneo, pues no lograron descifrar el férreo sistema defensivo y con el pitazo final se conoció el resultado un empate 0 - 0.

Mientras tanto en otro de los cotejos de la Categoría Segunda se enfrentaron los equipos de Racing y Arcángel, dos equipos nuevos para esta temporada que están



Racing Division Femenil - Categoría Segunda.

tratando de conformar equipos competitivos, pues saben muy bien de lo duro que suele ser este tipo de torneos. Tras jugarse sesenta minutos de tiempo reglamentario se conoció el resultado otro empate en esta ocasión 1 - 1.

Recuerde que este torneo se juega los días sábados a partir de las 5:00 p.m. Para más información puede comunicarse al teléfono 704-201-7791.

Liga IASO

Independiente logró un triunfo dramático el pasado domingo

Gustavo Cruz

El torneo que organiza la Liga IASO de fútbol 11 vs. 11 los días domingos está llegando a su parte medular, pues ya se jugó la séptima jornada del Torneo Apertura 2016, donde los equipos demuestran que están llegando a su mejor nivel en este torneo.

Un partido muy parejo resultó el encuentro entre Independiente y Suchitán, quienes entraron al campo de juego con la necesidad de sumar puntos en esta competencia. El cerrojo defensivo estuvo presente en casi todo el encuentro, pues únicamente en un descuido de la defensa de Suchitán pudo convertir el gol de la victoria el cuadro de Independiente que salió por el puerta del triunfo en un partido con mucho drama, pues ganaron por la mínima diferencia 1 - 0.



Holanda - división segunda.

Otros resultados importantes de esta jornada fueron los siguientes: Atlético Benqueño 6 - 5 Botafogo, Barcelona 3 - 0 Catrachos, CD Victoria 2 - 1 Michoacán, Catrachos 3 - 1 Júnior y Wingate 6 - 1 Atlético de Madrid.

Se recuerda a los aficionados que este torneo se juega en campos sintéticos, los días sábados a partir de las 5:00 p.m. Para más información puede comunicarse al teléfono 704-201-7791.

Puede encontrar este artículo en www.lanoticia.com

Liga IASO

Holanda sigue con racha ganadora en el torneo de Charlotte

Gustavo Cruz

Tras jugarse la sexta jornada del torneo de fútbol 7 vs. 7 en las instalaciones de Elon Park de la ciudad de Charlotte, los equipos vienen en plena alza y la competencia semana tras semana se vuelve más dura.

El equipo de Holanda enfrentó a Bayer Munich, dos equipos con gran experiencia en partidos en campo abierto y que tienen jugadores talentosos que pueden definir un partido en cualquier momento. El cuadro holandés asumió el manejo del partido desde el primer minuto, pues sabe muy bien la gran habilidad de sus jugadores en la zona ofensiva.

Un partido donde el cuadro alemán estaba en la obligación de sumar, pues no puede seguir en posiciones secundarias. Al final una clara victoria de Holanda por 3 - 1 y de esta manera ya suma 13 puntos, mientras que su rival de turno se queda con 4 unidades.



Holanda - división segunda.

Otros resultados importantes de esta jornada fueron los siguientes: Charlotte City 1 - 0 Pequeños Gigan-

tes, Toluca 5 - 0 Inter, Marquense 0 - 1 Toluca, Júnior 0 - 0 CD Victoria.



Este parque se encuentra localizado en: 11425 Ardrey Kell Rd, Charlotte, NC 28277, para más información puede llamar al teléfono 704-201-7791.



Pasatiempos

Promedia © 2009 Todos los derechos reservados

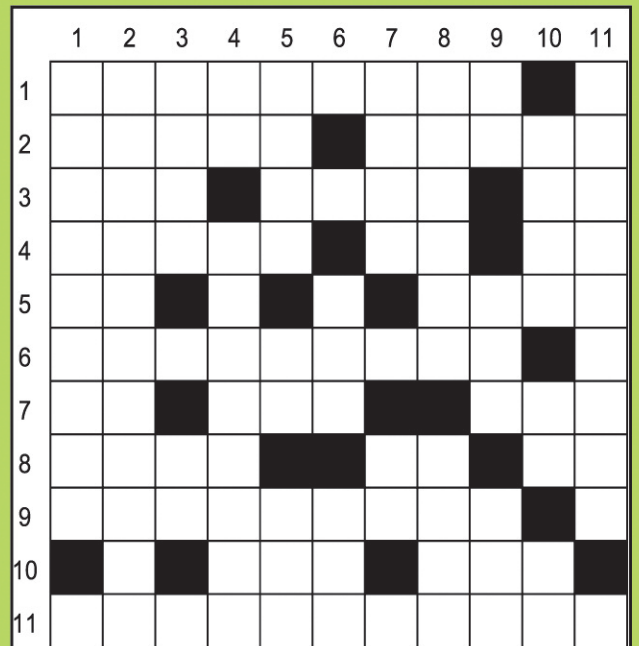
Esqueleto humano



- CARPO
- CLÁVICULA
- COLUMNA
- COSTILLAS
- CÚBITO
- ESTERNÓN
- FÉMUR
- FRONTAL
- HÚMERO
- MAXILAR
- OCCIPITAL
- OMÓPLATO
- PERONÉ
- RADIO
- RÓTULA
- SACRO
- TARSO
- TIBIA

A F T H J O E L A T I P I C C O M T C
 O G R Q E F R O N T A L R L V E F A Q
 C S D A E V B M S N H V F A C V C O G
 O H N M C Q A O P R A C A V B R O L R
 L A U A L D U P O S J M Z I R A S U U
 U R F D A B J L L K R A K C I D T A O
 M D K M T H G A F R E X H U A E I N B
 N Y E J E T S T E A A I G L L O L H D
 A H I T I I A O S D D L X A Ñ R L Y S
 O E B E R A C Q A I C A Z M X H A T E
 L T M D A O R I W O S R A T Z A S D A
 F A I L P M O M S F H J Y E Q O P L D
 S N E B C N B Ñ P O W C E J D R G O V
 Q V N M I Z O G L A T I P S E G R M Z
 R O T U L A R N L A O I Q D N E C D J
 Ñ A F T B M W O R C U B B W M R G L V
 Q F N X Z L O V R E R I N U A K O B S
 A M P E R O N E G A T Q H S C W A K E
 R G U M D F W B A E P S A R I N X K O
 W G R B A C I O P N D A E C A M Ñ R A

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES

1. Meteorito, fragmento espacial.
2. Que no es sacerdote. Estanque en el que Jesús sanó a un hombre.
3. Tratado de Libre Comercio. Harina de cebada tostada y salada, usada en sacrificios paganos. Pronombre inglés.
4. Elemeto básico de la composición química. Tipo de sangre. Símbolo químico del bario.
5. Símbolo químico del Sodio. Fiel.
6. Soberano de un imperio.
7. Letra griega. Tio americano. De este modo.
8. Instituto Nacional de Adecuación de Tierras. Símbolo químico del Astat . Universidad de Carabobo.
9. Caer el día.
10. Plural de vocal. Juego de naipes por parejas.
11. Escalera amplia, pl.

VERTICALES

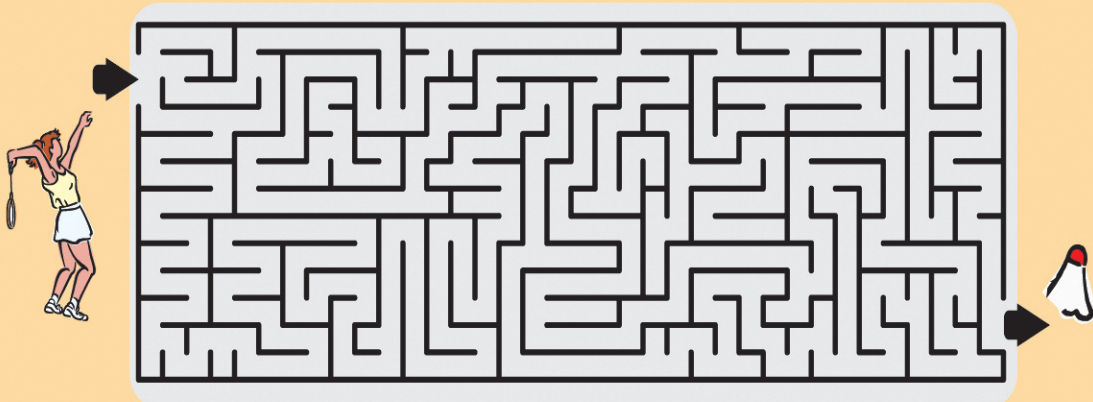
1. Altivez, soberbia.
2. Insecto de color verde con las patas posteriores muy desarrolladas.
3. Se le dice al de Costa Rica. Sigla abstemia.
4. Iniciales de El Cairo, Especialización.
5. Sin punta. Dios solar egipcio. Contracción.
6. Memoria del computador. Escuela Superior de Ingenieros.
7. Lo es Inglaterra. Símbolo químico del Actinio.
8. Angel rebelde. Asunto, materia.
9. Pronombre. Periodo largo de tiempo. Registro Unico Tributario.
10. Oklahoma Indian Bar Association. Apócope de suyo. Clase de sociedad.
11. Famosa banda de rock estadounidense.

DIFERENCIAS

ENCUENTRA LAS SIETE DIFERENCIAS EN ESTOS DIBUJOS



LABERINTO



SOLUCIONES

ESCALINATAS
 ESMUS
 AVARDECER
 INATUC
 ROSAM
 EMPERADOR
 NAVARREAL
 BATOMO
 TLICMOLAT
 LAICOSILOE
 ASTEROLIDE



Guía Servicios

La Noticia

Calefacción

Aire Acondicionado
Trabajo Profesional
y Garantizado
Reparación
e Instalación

¡Estimados Gratis!

Aceptamos Tarjetas de Credito

704-936-9570

Claudio Carpet Cleaning

Rotovac Carpet Restoration System
Limpieza Profesional de Alfombra

- Casa • Apartamento
- Condominios • Oficinas

Llama hoy para estimado gratis

704-858-7762 • 704-858-7761

3 Areas por **\$49⁹⁹**

Handy Many

Mario Nuñez
Reparamos e instalamos
Calefacciones

Refrigeración comercial y residencial
Calentadores de agua

704.605.0587 handymanhvac@gmail.com

LIDER SERVICES, INC.

6210 MONROE RD - CHARLOTTE 28212

CONTABILIDAD y AUDITORIA
TAXES - W7 - 1099 - PAYROLL

- ▶ TAXES PERSONALES Y CORPORACIONES
- ▶ AYUDAMOS CON CUALQUIER CLASE DE AUDITORIAS
- ▶ ASESORIA Y APERTURA DE SU NEGOCIO
- ▶ TODA CONSULTA ES GRATIS

TRADUCCIONES DE CUALQUIER DOCUMENTO

704-419-4000

NESTOR NUNEZ, CONTADOR Y NOTARIO PUBLICO

FIVE STAR Limousine

H2 Hummer y Chrysler 300 Nuevo

- Quinceañeras
- Bodas
- Toda ocasion especial

www.yLimo.com
704-541-0508

Los Mejores precios

MOVIPRO

Quinceaños • Bodas
Bautizos • Cumpleaños
Celebraciones (Negocios)

(704) 412 8655
www.Facebook.com/Moviproclt

VIDEO - FOTOGRAFÍA

Decoraciones

Bodas • 15 Años
Bautizos • Cumpleaños

Brincolines

Máquina de palomitas, de algodón, Snow Cone,
Renta de mesas y sillas

Charlotte - Gastonia y alrededores **980-329-4470**
Pregunte por Laura

MUNDO TAX & SERVICES

Recibe un cheque de \$400 a \$750 el mismo día que haga sus taxes.

Garantizado Maximos Reembolsos, Seguros y Rapidos.

\$6,269 (Con 3 o mas niños que califiquen) | **\$5,572** (Con 2 niños que califiquen)

W7 formas 1099 para sus empleados
3555 N. Sharon Amity Rd. Suite #100
Charlotte, NC 28205 (Primer piso)
704-493-0120

APPLIANCE OUTLET INC.

Desde \$100.00 en adelante
*** 1 Año de Garantía ***

- Lavadoras
- Secadoras
- Refrigeradoras
- Microwaves
- Dishwasher
- Estufas

Ofrecemos plan de financiamiento en todos los electrodomesticos.

applianceoutletinc.com
4200 South Blvd. Charlotte 704-915-2775 • 704-523-3624 | 6301 North Tryon St. Suite 114 704-599-8271 • 704-599-8275 FAX

dish NETWORK

SIN SEGURO NI CONTRATO
Gran Liquidación de equipos **\$80** dos TV

Obten tu primer mes de programación gratis

Se hacen reinstalaciones y mudanzas

Llamanos **980-318-4220** **★ Estimados Gratis ★**

Instalamos cámara de seguridad

Fontera telecommunications

ENCIENDE TU MUNDO

ACTIVA INTERNET, TV Y TELEFONIA
704.837.2310

INTERNET DE CASA Solo \$34.95 al mes.
¡Sin necesidad de conseguir paquete!

TELEFONIA Solo \$9.99 al mes, más impuestos.
Plan familiar de llamadas ilimitadas a casas y celulares de México.

TV Solo \$29.99 al mes.
Programación con más de 200 canales.
¡Ahora instalación gratis!

www.FONTERAWEB.COM

¿Buscas un Jardinero?

Corte de grama por Profesionales
Mantenimiento del Césped todo el año al mejor precio

¡Dale valor a tu casa con un jardín espectacular!

Llámanos para un presupuesto sin compromiso
704-756-2875 • 980-395-3907

Esté actualizado todos los días con la más completa información

Disfrute **La Noticia** en...

facebook
En Facebook ingrese a: facebook.com/LaNoticiaFB y facebook.com/primerafila y oprima la opción "me gusta".

twitter
En Twitter ingrese a: twitter.com/lanoticia Y para estar al tanto del mundo del arte, la cultura y el entretenimiento, visite: twitter.com/primerafilaTW

¿Eres DJ

o tienes un grupo musical?

Anunciate aqui
704-568-6966

¿Ofrece servicios para eventos?

Decoración, fotografía y video, pasteles preparación de comida, brincolines, entretenimiento.... ¡Pon tu aviso aquí!

704-768-6966

Sary's
Travel & Tax Services

¡Taxes!

- Enmiendas
- Forma 1099 - W-7
- Años anteriores

Boletos Aereos
Te Conseguimos el mejor precio

Delta **AA** **United Airlines**
TACA LAN

Agentes autorizados del IRS

Pago de Celulares
Recargas Internacionales

Boletos **EL EXPRESO** a México

Desde **\$19.99**
Agentes Autorizados

Seguros de Autos
Pago Tickets de tráfico
Reporte Criminal

Envíos de Dinero
Paquetería

704-900-2933 • 704-919-1464
5104 South Blvd., Charlotte, NC 28217

Fotografía y Video

¡Lo último en Tecnología!

Pantalla Gigante **HD** - Bodas
Conversión de VHS a DVD - Cumpleaños
- Aniversarios
- Decoraciones

A solicitud:
Buffete variado
y Pasteles

Los mejores Precios

¡Servicio de Limousina

¡Brincolines!

Producciones Soto
704-606-3304 • 704-713-7184

HAGASE TECNICO EN:
Aire Acondicionado, Refrigeración,
Calefacción *Residencial *Comercial,
Electricidad y Plomería.

Obtenga las Licencias de EPA y de NATE a través de nosotros.

Edward Global Projects y Refrigeration Training Center les ofrecen la oportunidad de capacitarse en español.

Damos entrenamiento y certificación del R-410A

4801 N. Tryon St. Suite L. Charlotte, NC 28213

Estudie Ahora y Trabaje en el Verano
Curso Inicia 26 de Marzo

¡Prepárese Hoy!, ¡Llámenos!
704-493-6097 • 704-596-4697

www.egptrainingcenter.com • www.refrigerationtrainingcenter.com

PARDO LAW FIRM, PLLC
ABOGADO DE INMIGRACION
JORGE IVAN PARDO

Experiencia y Profesionalismo

Su Consulta es con el abogado y en su idioma

200 E. Woodlawn Rd.
Suite 123 Bldg 1,
Charlotte NC 28217

Le ayudamos con todo tipo de caso de inmigración

704-644-7065

dish ¡Con Nosotros Sí Calificas!

Sin SS - Sin Tarjeta

Paquetes desde **19.99** al mes

W-7

Desde **29.99** p/mes

Gratis Showtime, Encore, Starz p/3 meses

Solicito Vendedores • Grandes comisiones

Reparaciones Reinstalaciones

704-247-7391

J&Y COMPUTERS

Computadoras laptop desde **\$100**

Computadoras de escritorio desde **\$60**

Reparacion de Computadoras, Tablet y Celulares

Services & Repair

4724 Old Pineville Rd., Charlotte, NC 28217 **(704)953-1707**

MOSS & BECCA

BY BENJAMIN GALLARDO

BECCA? TE GUSTA JUSTIN BIEBER?

SUS LETRAS NO TIENEN SENTIDO.

SU MÚSICA ES TERRIBLE.

ADEMÁS ES ANTIPÁTICO Y ODIOSO.

LO DETESTAS.

YO AMO A JUSTIN BIEBER!

QUÉ OPINAS DEL PROBLEMA CON LAS ARMAS?

NO HAY PROBLEMA DE ARMAS.

CÓMO PUEDES DECIR ESO?

TENER ARMAS ES OK.

EL PROBLEMA ES CON LAS BALAS.

MMM... ÉSTO SE VE INTERESANTE...

...UN ESTUDIO DICE QUE LA GENTE CALVA...

...NO TIENE PELO...

Benjamin Gallardo, ganador del ORO en la categoría OUTSTANDING CARTOON STRIP en los PREMIOS NACIONALES de PERIODISMO JOSE MARTI 2013, 2014 y 2015 de la NATIONAL ASSOCIATION of HISPANIC PUBLICATIONS

TE GUSTO?
VISITA MOSSANDBECCA.COM
mossgo2015@gmail.com
980 245 6965

Ideas, gráficos y personajes son propiedad exclusiva del autor
© Derechos reservados

La Noticia Auto Guía

Su mejor recurso para comprar o reparar su auto

¿PROBLEMAS CON SU VEHÍCULO?

ARANDAS AUTO SERVICE
¡es la solución!

SERIEDAD • PUNTUALIDAD
• TRABAJO GARANTIZADO
• 100% DE SATISFACCIÓN

PREGUNTE POR NUESTROS ESPECIALES

CON NOSOTROS SU AUTO ANDA PORQUE ANDA

Aceptamos Tarjetas de Crédito • Aire acondicionado • Calentamiento
• Transmisiones • Motores
• Suspensión • Dirección
• Frenos • Inspecciones

INSPECCIONES DE VEHÍCULOS N.C. Inspection

6300 SOUTH BLVD UNID 400 • CHARLOTTE NC 28217 (AL LADO DEL BANCO DE LA GENTE)
704.554.6228 • 704.449.3896
www.arandasautoservice.com

Yovani Towing Service

Servicio 24 horas
Trabajo de noche
704-249-5962

Comparamos carros viejos pagamos cash desde \$200 a \$1000

• Pagamos CASH y el mejor precio
• Cubrimos Charlotte y alrededores
• Recojamos en 35 minutos
• Abrimos carros

AUTO-GLASS and THE FINAL TOUCH AUTO ACCESSORIES

Trabajamos con todos los modelos y marcas de autos

MasterCard VISA

Vidrios para Autos
nuevos y usados
Servicio dentro y fuera de Charlotte

Pregunte por Pepe
704-224-4785
704-785-1099

¡Servicio a domicilio Gratis!

NITTO'S TOWING SERVICE

Servicio las 24 horas Local Desde \$40

Solicito chofer
preferible con experiencia en grúa.

Comparamos Carros Para Junker
704-451-0705

Hablamos español Nosotros financiamos

U SAVE MOTORS

¡Precios de Primavera!

2005 Honda Pilot EX-L 4WD SUV 3 Row Seat \$5,490

2009 Hyundai Sonata GLS 2.4L Gas Saver \$4,990

2004 Ford Ranger XL Pickup Manual 5 Speed \$3,490

2007 Chevrolet Express Cargo Refrigerated Van Turbo Diesel 6.6L V8 \$9,990

Visítenos en: www.usavemotorsnc.com

Horario: Lunes a Viernes 10:00 am-6:00 pm y sábados 10:00 am-5:00 pm
704-733-9205
10011 Albemarle Rd., Charlotte, NC 28227

Guevara Towing

Servicio de Grúa \$400 a \$900 ¡Buen Precio!

Towing Service We Buy Junk Cars

Honesty and Responsibility in Service
704-605-1135

R&J Auto Solutions, LLC

Diagnostico por Computadora
Seriedad, Puntualidad y Trabajo Garantizado

General Mechanic

Motores
Transmisiones *Salmo 23.1*
Frenos *"Jehová es mi Pastor"*
Electricidad *"Nada me faltará"*
Tune-UP / Flechas
Aire Acondicionado

Rutilio Quijada
(704) 919-0727
(704) 968-1896

3904 N. Tryon St., Charlotte NC 28206

Speedy Towing

Servicio 24/7

Comparamos carros, para Junker, Chocados, Viejos, Descompuestos.

Con o Sin Titulo Pagamos hasta \$1000

Tenemos el servicio mas rápido en Charlotte y alrededores recogemos en 30min

704-281-1914

SOTO Auto Glass

Hacemos instalaciones de vidrios (parabrisas), vidrios de puerta, vidrios traseros, retrovisores, etc.

GARANTÍA DE POR VIDA

Para todo tipo de autos y camiones. Servicio a domicilio gratis.

★ Llama para estimado gratis ★
704-606-7751 • 704-492-1116

JUAN TOWING

Comparamos carros Junkers y Chocados Grúa 24 horas

Pagamos desde \$400 - \$1100

704-200-1138

Esté actualizado todos los días con la más completa información

Disfrute **La Noticia** en...
The Spanish-Language Newspaper

Su vehículo lo esta esperando

Auto Guía

facebook

En Facebook ingrese a: [facebook.com/LaNoticiaFB](https://www.facebook.com/LaNoticiaFB) y [facebook.com/primerafila](https://www.facebook.com/primerafila) y oprima la opción "me gusta".

twitter

En Twitter ingrese a: twitter.com/lanoticia
Y para estar al tanto del mundo del arte, la cultura y el entretenimiento, visite: twitter.com/primerafilaTW

DE A CONOCER SU NEGOCIO O SERVICIO
Para publicar su Aviso llámenos al 704 568-6966

La Noticia
The Spanish-Language Newspaper



Empleos y más empleos

¡Aproveche nuestras oportunidades de empleo!

La Noticia

Dolce Restaurante

Necesita Cocinero y Ensaladero

Llamar al 631-704-8314
Hildo 704-332-7525

MAJOR clean Since 1995

NECESITA Pago semanal más tiempo extra
Conductor para camión barredor de estacionamientos para tercer turno.

Deben tener licencia de conducir válida y no tener multas de tráfico.

- Posiciones de tiempo completo o parcial disponibles
- Pagamos mas dinero por hora

Bono de \$250 para empleados de tiempo completo

No se aceptan llamadas por telefono
Solicitar en persona de 8:00 am- 2:00 pm en: 500 Scholtz Rd. Charlotte, NC 28217

Empresa Satelital, Solicita Personal Capacitado en Data Entry

Requisitos:

- Conocimiento y habilidad de operar Microsoft Office Internet y emails.
- Bilingue (**Spanish - English**)
- Responsable y disposición a trabajar en equipo
- Mínimo graduado en High School
- Flexibilidad para trabajar fines de semana
- Los horarios son: 9:00am-4:00pm /// 4:00pm-10:00pm

Después del entrenamiento se tiene flexibilidad de trabajar desde la casa. Salario empezando a **\$10.00**. Depende de su experiencia.

Clean background Ubicación:
Charlotte 1-77 y 1-485
Enviar resumé a:
applicationusat@gmail.com

Perfect Finish Cleaning Service, Inc.

Solicita mujeres para limpieza

- Trabajo de lunes a viernes de 8am a 5pm.
- En el área de Ballantyne.
- Debe ser ciudadana o tener documentos legales para trabajar, debe tener transporte.
- **Debe hablar inglés.**
- Experiencia no necesaria.

Para mas información llame a Jackie al 704-540-7260

SUPERIOR CLEANING
Great opportunity

Part-Time Sales / Business Development Manager

- MUST be bilingual – Spanish / English
- Excellent verbal and written communication skills required
- Computer proficiency required
- Sales experience a plus
- Paid Training

Office: **704.543.8898**
or send resume to
superior@carolina.rr.com

Técnicos y Ayudantes
para la limpieza de sistemas de escape de humo

Posiciones de tiempo completo para limpieza de sistemas de escape de humo comerciales de restaurantes, hoteles, escuelas y etc.

Vamos a entrenar a las personas adecuadas, para turnos mayormente de tercer turno, de domingo a jueves.

Se requiere a veces viajar, todos los gastos pagados. 7 días festivos pagados, 1 semana de vacaciones pagadas, seguro de salud y los uniformes son proporcionados.

Aplicar en persona: **FirePro, Inc.**
6626-E East W. T. Harris Blvd. Charlotte, NC 28215

Solicito Gerente de Cuentas bilingüe

Para trabajar el 3er turno y supervisar hasta 200 trabajadores de producción. Se prefiere experiencia en supervisión en ambiente de fabrica. Graduado universitario es una ventaja.

Interesados enviar curriculum por correo electrónico en: smithls@kellyservices.com

KELLY SERVICES

Kelly Services es una compañía con igualdad de empleo incluyendo, pero no limitado a, minorías, mujeres, personas con discapacidades, veteranos protegidos, orientación sexual, e identidad de género, y está comprometido a emplear un personal diverso.

¿Busca trabajo?

Vea oportunidades de empleo en nuestra sección de **Empleos y más empleos!**

La Noticia™
The Spanish-Language Newspaper

GRACIAS POR SU PREFERENCIA

Se necesita 1 mujer para trabajar en limpieza de casas habitadas



Áreas alrededor de Charlotte, de lunes a viernes. No se requiere experiencia, importante tener vehículo y saber conducir.

Favor de llamar o enviar mensaje de texto teléfono **704-990-5345**

Merry Maids solicita personas para posiciones de limpieza

Llame para más información

No Noches, No fines de semana

Trabaje de Lunes a Viernes 8:00 a.m.- 5:00 p.m.

Documentación válida es requerida.

Vacaciones y días festivos pagados



Debe tener auto, licencia de manejo y seguro. Llame al **704-567-6694**

UNC Charlotte is soliciting to pre-qualify general contractors

Only for the residence dining hall renovation project. A mandatory pre-bid conference will be held on march 15th, 2016, 10:00 am est. Bids will be received on march 29th, 2016 until 2:00 pm est.

Details are available at <http://facilities.uncc.edu/advertisements>

OPORTUNIDAD DE CARRERA EN AGENCIA DE SEGUROS

Ofrecemos el mejor trabajo de agencia de seguros CSR!

Se solicita persona profesional para enfocarse en el desarrollo de relaciones duraderas y administrar riesgos.

Salario + Bono + Beneficios. Agencia local.

Debe tener licencia de NC P&C

o ser capaz de obtenerla de forma inmediata.

Enviar resume y datos de contacto a:

Opportunity2career@gmail.com

Debe hablar inglés y español con fluidez

¡Mencione que vio este aviso en La Noticia!



NECESITAMOS PERSONAL INMEDIATO

Para las siguientes posiciones:

- Personal para trabajar 60 horas por semana: (se paga el Overtime) en una llantera en Concord (cerca del I-85 & Salida 52)
- Operador de Máquina (Extrusion) Plastico, Metales
- Manejar Montacarga (Forklift)
- Cortando Pasto
- Banquetes -Meseros
- Persona con experiencia para cambiar llantas en un taller en Monroe

(Los candidatos potenciales deben tener una verificación de antecedentes penales limpio, deben de pasar la prueba de droga, y deben tener la documentación en regla para trabajar en los Estados Unidos [E-verify])



Área de Charlotte y Monroe
Aplicar de Lunes a Jueves
9am-4pm
11200 Nations Ford Road
Pineville, NC 28134
704-504-2299

Albañiles y Trabajadores para contratista de albañilería comercial.



Salarios competitivos con excelentes beneficios. Se prefiere experiencia.

Llame a Gates Construction al **1-800-735-0465**

También aplique en persona en 2806 Charlotte Highway, Mooresville, NC.

¿Busca trabajo?

Vea oportunidades de empleo en nuestra sección de **Empleos y más empleos**

La Noticia
The Spanish-Language Newspaper

GRACIAS POR SU PREFERENCIA



CHECK CASHING STORE SOLICITAMOS CAJERAS PARA NEGOCIO FINANCIERO

Requisitos:

- 18 años o más de edad
- Tener High School Diploma
- Bilingüe
- Buen Servicio al Cliente
- Disponible para Trabajar el Segundo turno (11:00am-hasta la media noche) o el Tercer turno (11:00pm-8:00am)
- Tener su propia transportación



CHECK CASHING STORE

Obtenga Aplicaciones de Empleo en Cualquier Local Para más información puede llamar al 704-960-4005

Check Cashing Store
100 Davidson Hwy
Concord, NC 28027

Check Cashing Store
1400 S. Cannon Blvd
Kannapolis, NC 28083

Visítanos en nuestra página de Internet...

www.LaNoticia.com



GRACIAS POR SU PREFERENCIA



**Solicito
Empacadores a mano
y a máquina**

Kelly Services está solicitando trabajadores motivados para trabajar en un ambiente rápido de fabrica para empacar productos en la empresa BIC en Charlotte.

Se requiere: Habilidad de seleccionar y empacar partes pequeñas y seguir las normas de seguridad, calidad y producción. Debe tener 18 años de edad o más y poder estar de pie por periodos largos de tiempo.



1er TURNO: 7:00 a.m. a 2:30 p.m.	2do TURNO: 3:00 p.m. a 10:30 p.m.	3er TURNO: 11:00 p.m. a 6:30 a.m.
--	---	---

Interesados enviar curriculum por correo electrónico en: smiths@kellyservices.com

Kelly Services es una compañía con igualdad de empleo incluyendo, pero no limitado a, minorías, mujeres, personas con discapacidades, veteranos protegidos, orientación sexual, e identidad de género, y está comprometido a emplear un personal diverso.

Compañía de Mantenimiento de Jardinería Solicita:

-Encargado de Grupo con licencia de conducir y **-Trabajadores**, se paga extra si tiene licencia

Trabajo residencial y comercial
Debe entender y comunicarse en Inglés
Debe tener 2 años de experiencia demostrable y listo para trabajar



G W LOOBY LANDSCAPING INC.
Información al **704-201-7563**



Waterproofing (Impermeabilización)

**Estamos buscando
trabajadores de labor general
y líderes de grupo**

**Impermeabilización
y Aislamiento de espuma aerosol.
Entrenamiento completo pagado.
Conductores confiables
y trabajadores en general**

Debe tener licencia válida para conducir.

**\$12 / hora + horas extras basado en la experiencia
60+ horas a la semana**

Para empezar, los equipos entrenarán en Asheville y luego trabajarán en Hickory cuando estén adecuadamente entrenados.

¿Interesados? Llamen al:
1-866-235-5567



Waterproofing (Impermeabilización)

**Estamos buscando
trabajadores de labor general
y líderes de grupo**

**Impermeabilización
y Aislamiento de espuma aerosol.
Entrenamiento completo pagado.
Conductores confiables
y trabajadores en general**

Debe tener licencia válida para conducir.

**\$12 / hora + horas extras basado en la experiencia
60+ horas a la semana**

Para empezar, los equipos entrenarán en Asheville y luego trabajarán en Hickory cuando estén adecuadamente entrenados.

Llenar solicitud en persona de lunes a viernes
entre las 9:00 a.m. y las 4:00 p.m. en:
7412 Stinson Hartis Road, Indian Trail, NC 28079

**DE A CONOCER SU
NEGOCIO O SERVICIO**



¡Ponga su aviso aquí!

Para más información llame hoy mismo a:

Rosario Herrera
704-568-6966 ext. 101
Cell: 704-965-9443

Ana Navas
704-568-6966 ext. 115
Cell: 980-213-7919



GRACIAS POR SU PREFERENCIA

Empleos

ADMINISTRATIVO

Oficina médica
SOLICITA
ASISTENTE
BILINGÜE

Debe poder trabajar los fines de semana. Debe tener diploma de High School o GED. Para más información envíe su resume al fax:
704-532-8789
Tel: 704-532-8884

• Great opportunity for a part time sales and business development manager! Must be bilingual and have sales experience. Paid training, information please call 704-543-8898 or superior@carolina.rr.com

• Gran oportunidad, agencia de seguros solicita profesional para enfocarse en el desarrollo de relaciones y administrar. Buen salario, bono y beneficios! Debe ser bilingüe y tener licencia de NC P&C o ser capaz de obtenerla. Enviar resume a opportunity2career@gmail.com, mencioné La Noticia.

• Spa Director necesita Manager General, Director de Operaciones, Manager Administrativa. Para mas información llamar 786-201-1376

• Bilingual agent opening (Spanish/English). Experience preferred but not required. The local GEICO office on South Blvd. is looking for motivated, outgoing sales/customer service agents. Please email your resume to meg.donoho@geico.com or stop in the office at 4651 South Blvd.

• Gimnasio solicita personal de medio tiempo para varias posiciones. Enviar su información de contacto a steele.creek_email@ymcacharlotte.org

CONSTRUCCIÓN

Se solicita
ayudante de supervisor
en pintura

con ganas de aprender a supervisar

Información
704-363-5060

• Compañía de jardinería solicita trabajadores! Si tiene licencia de conducir pagamos extra! Hacemos trabajos comerciales y residenciales. Información al 704-201-7563. También solicitamos Encargados de grupos con licencia de conducir.

• Albañiles y trabajadores, salarios competitivos con excelentes beneficios. Información al 1-800-735-0465 o Aplique en 2806 Charlotte Highway. Mooresville.

LIMPIEZA Y
MANTENIMIENTO

• Se solicita mujeres para limpieza en el área de Ballantyne! Trabajamos de lunes a viernes de 8am-5pm. Debe tener documentos en regla, información Jackie al 704-540-7260

• Ayudantes y Técnicos para la limpieza de sistemas de escape de humo comerciales de restaurantes, hoteles, escuelas y etc. Ofrecemos vacaciones pagadas, seguro de salud y uniformes. Aplicar en 6626-E East W.T. Harris Blvd. Vharlotte 28215

www.lanoticia.com

• Se solicita mujeres para limpieza de casas y negocios. Trabajamos de lunes a viernes de 8am-5pm, tiene que tener licencia de conducir. Información o aplicar al 704-567-6694

RESTAURANTES

Arooj's Wine Room & Restaurant
Solicita Lavaplatos.

para trabajar de Lunes a Viernes 4:30pm-10:30pm. Comenzando a \$10 la hora. Aplicar en persona 2pm-5pm en 5349 Ballantyne Commons Parkway. Suite 200 Charlotte, NC 28277

EMPLEO VARIOS

Compañía de
Jardinería Establecida
Solicita

Conductores con licencia en el área de Huntersville, Charlotte, Pineville. Tiempo completo con pago basado en experiencia. Ser bilingüe un plus pero no necesario. Información 704-947-3307 y Español 336-749-2390.

Solicitamos trabajadores con licencia válida para el mantenimiento de yardas, se requiere experiencia. Pago determinado por la experiencia \$9 a \$12. Llame a Custom Landscapes para más información 704-483-6006

Se solicita

trabajadores con o sin experiencia para trabajo de corte de grama y también personal con experiencia en landscaping.

Aurelio 980-395-2326

Busco niñera
con experiencia

para niña de 2 años. Mar- Mier de 9-5pm
704-254-8133 (Indian Trail)

La compañía Heayen and Earth Landscaping está contratando personal para trabajar en la jardinería.

¡Trabajamos los 12 meses del año! Ofrecemos pagos competitivos y buenos beneficios. Favor llamar al (704) 509-5642 o (704) 330-3787

Se necesita manejador con licencia clase A CDL con experiencia en mover contenedores noches y fines de semana en casa
980-213-7919

• Oportunidad de negocio! Orientación gratis 704-493-7657

• Personal de inmediato para las siguientes posiciones; trabajador para llantera en Concord, operador de maquina extrusion plastico y metales, operadores de montacargas, cortador de pasto, meseros para banquetes y persona para cambiar llantas en taller. Información al 704-504-2299 o aplicar de lunes a jueves en 11200 Nations Ford Rd. Pineville 28134. E-Verify.

• Massage Contour necesita Masajista con licencia de Norte Carolina. Información al 704-236-6460.

• ALLSTATE INSURANCE AGENCY, NEEDS LICENSED INSURANCE AGENT WITH STRONG BACKGROUND ON CUSTOMER SERVICE. Please send resume to haroldcarrillo@allstate.com

Servicios

REPARACIÓN

Don Ramón

Reparación - Instalador Aire Acondicionado y Calefacción
(704) 582-1010
15 años de experiencia

FRANCO REPARACIONES

Aires, calefacciones, neveras, lavadores, secadoras, estufas & Espresso machines. P.L.C. G5 105-366. Estimado gratis.
704-231-1775

Reparación técnica
garantizada de:

Aire Acondicionado, Calefacción, Neveras, estufas, lavadoras y secadoras. Presupuesto sin compromiso
704-920-0055

Don Jesús

Servicio de Plomería, Calefacción, Limpieza de Drenajes
704-780-8100

Electricidad y plomería instalación y reparación garantizada.
704-907-7724
704-719-6330

¡REMODELADOS
COSINA Y BAÑOS!

Instalamos (tile, counter, gabinetes, ventanas, puertas, artefactos eléctricos, lavabos, faucets y disposal. Servicios de plomería y electricidad. Trabajamos con personal calificado! 704-907-7724 • 704-719-6330 No cobramos estimados en remodelación.

• Reparaciones de aire acondicionado, lavadoras, secadoras, refrigeradoras, estufas, calentadores de agua, electricidad y plomería. Gerardo 704-390-1490.

• REPARACIÓN DE COMPUTADORAS. ESTA LENTA O PROBLEMAS CON INTERNET, LLAMAR: 704-258-3372.

ABOGADOS

• ¿Se lastimo en el trabajo o tuvo un accidente de auto? Nosotros le ayudamos, llame hoy no importa que difícil sea la situación! Consulta GRATIS! Informes al 704-377-2400 o 1-855-377-2400. Oficina en 115-G East Park Ave. Charlotte 28203

• ¡Abogado de Inmigración! Consulta GRATIS y hablamos español! Tenemos más de 10 años de experiencia en cosas de inmigración. Su consulta siempre es con el abogado. Llame hoy al 704-248-8848 o visítenos en 5600 77 Center Dr. Charlotte 28217, salida 5 de la I-77.

DOCTORES

• ¡Baja medidas en nuestras manos! Moldea tu cuerpo en poco tiempo. Llamamos al 704-236-6460

• Rejuvenece, prevén y mejora la apariencia de tu cutis con nuestros tratamientos. Llamamos 704-236-6460

• Dentista Dra Luz Chávez. Atendemos Emergencias. Examen Gratis para la Prevención del Cáncer Oral. 980-222-4464 www.centrodentallatino.com

• ¿Necesita un Dentista? Dentista familiar, aceptamos la mayoría de seguros médicos y Medicaid. Las emergencias son atendidas el mismo día. 704-910-4720 o 6404 Albermale Rd. #C Charlotte 28212.

EVENTOS

Venta
de garaje

Ropa para niños, de maternidad, zapatos, juguetes y mucho mas.

Aceptamos efectivo y tarjetas de crédito

Sábado, 12
de marzo
7am - 8am desde \$2.00
Venta 8am- 12pm
50% de DESCUENTO de
12:30-2:30pm

Sardis Presbyterian Church
6100 Sardis Road,
Charlotte, NC
Para más información visite
www.sardisweekdayschool.org/

• Rentamos inflables-bricolines para sus fiestas infantiles 704-609-0573

• Renta de limusinas para todo tipo de evento a EL MEJOR PRECIO! Diferentes modelos como H2 Hummer, y Chrysler 300 año nuevo. Información y reservaciones al 704-541-0508

SERVICIOS VARIOS

Internet en casa:

Por sólo \$29.99/mes ¡Precio Promocional! Sin necesidad de conseguir paquete. Llame YA a Fontera Lo Mejor en Telecomunicaciones: 704-837-2310

PROMO TV Latina

180 canales en Inglés y Español por sólo \$24.99/mes: Deportes, Telenovelas, Películas, canales para niños...mucho más. Llame YA a Fontera Lo Mejor en Telecomunicaciones 704-837-2310

Umanah Healthcare Institute

NC Approved C.N.A. School C.N.A 1,2, Phlebotomy, MED AIDE Ofrecemos clases en español Para información 704-531-1100 Pregunte por Julie

• Tenemos tortas ahogadas auténticas de Guadalajara para entrega a domicilio. Información al 704-352-6031.

• 1,000 TARJETAS DE NEGOCIO, \$75. DISEÑO GRATIS! 704-449-7768.

• Estudié Cosmetología, Nosotros té ayudamos! \$7.900 incluye libros, aprobado por el State Board de Carolina del Norte. Las clases son en Inglés y Español, Horario flexible, llame a Monica o envíe texto, 704-222-6723

• DirectTV 3 meses de películas gratis! ¡Más de 155 canales en español e ingles! ¡Llamamos hoy mismo para instalar el sistema el mismo día! 704-666-1119

• Dish Network 3 meses de películas gratis! Paquete comenzando desde \$22.99 al mes! Llamamos hoy mismo para instalar el sistema el mismo día! 704-666-1119

• ESPECIALES en tarjetas de negocio(business cards)! 500 a \$95... 1000 a \$115... doble lado 500 a \$125... doble lado 1000 a \$150! Incluye el diseño, material capa UV brillante. También diseño de Invitaciones, flyers para cualquier ocasión, los precios más económicos! Información 704-750-9853

• Lavamos e instalamos su carpeta, también piso en laminado. 704-609-0573.

Renta vivienda

HABITACIÓN

Rento cuarto a persona responsable

empezando el 1 del mes, sin vicios. \$375 billes incluidos. Cerca de Central y Sharon Amity. 704-606-5849

Se renta cuarto

en casa familia. no fumar no beber \$370 al mes internet, cable y billes incluidos Cerca de Carolina place o mall llamar a Carlos 704-575-8005

• Rento habitación en zona residencial, área Universidad, \$295 utilidades incluidas. 704-965-4195

• Rento cuarto a caballero sin vicios en casa en colonia tranquila y segura. Walm-mart I-485 y South Tryon. 704-492-4738

• Rento habitación amueblada a hombre solo que trabaje. \$300, se comparten billes. Robinson Church/Alanbrook, 704-540-9174

• Rento habitación amoblada y limpia a persona soltera en South Charlotte, puede usar la cocina, \$360 incluyendo utilidades con \$50 de depósito y no contrato. Cerca de la I-485, sin vicios, debe presentar ID y referencia de trabajo 704-841-1375

APARTAMENTOS

Alquilo Apartamento de 2 habitaciones, 1.5 baños, conexión para lavadora y secadora. Incluye agua y recolección de basura. No mascotas, \$700 al mes. Llamar en inglés al 704-566-3141 en español 704-208-0226

RENTA CASA

SE RENTA CASA En buena área, 5115 Crane Point Drive, Charlotte, NC 28227. 4 habitaciones, 2 baños completos, Garaje cubierto y parqueadero. \$1150. Completamente Remodelada lista para mudarse. Llame al 704-771-9356.

SE RENTA CASA en Excelente área 6228 Pella Rd, Charlotte NC 28211. 4 habitaciones, 2 baños completos y un medio baño, doble Garaje cubierto y amplio parqueadero. \$1,450. lista para mudarse. Llame al 704-771-9356.

• Se rentan casas móviles opción a compra de 2 y 3 habitaciones. \$295/mensuales. Buena comunidad en CONCORD. Bajo pago inicial, términos fáciles, no mascotas. 704-912-7727 o 704-960-6436.

RENTA LOCALES

• Se renta salon para fiestas en Monroe. Capacidad de 450 personas. Informes al 704-493-5461

VENTA VIVIENDA

• PAGELAND: Se vende terreno de 3.5 acres, con arbolera cercas de la ciudad perfecto para dos casas. \$27,900 con \$2,500 de enganche (down) y \$288 por mes. Información llamar a Bob (ingles) 704-293-0496

• PAGELAND: Se vende terreno de 3.97 acres, con arbolera, arroyo en la parte de atrás y agua del condado. \$32,900 con \$2,500 de enganche (down) y \$345 por mes. Información llamar a Bob (ingles) 704-293-0496

• STANLY COUNTY: Se vende terreno en el área de Albemarle /Aquadale, 1.6 acres echo para casa móvil. \$14,900 con \$1,500 de enganche (down) y \$152 por mes. Información llamar a Bob (ingles) 704-293-0496

• Desea comprar su casa? Nosotros le ayudamos! Pres-tamos con W-7, ITIN o Social, pre-calificación gratuita, inventario de casas nuevas o foreclosure. Información Jorge 704-816-9052 o Cecilia 704-650-2062.

VENTA VARIOS

• Venta de Electrodomésticos! Comenzando de \$100 en adelante, lavadoras, secadoras, estufas y más! 1 año de GARANTIA! 4200 South Blvd en Charlotte 704-915-2775 o en 6301 North Tryon St. en Charlotte 704-599-8271.

• Vendo inflables-bricolines en buen estado 704-609-0573

• Vendemos equipo de cocina Royal Prestige nuevo 704-609-0573

¡ANUNCIE YA!

www.
LANOTICIA.com

GRACIAS POR SU PREFERENCIA

Activación sin contrato \$29.99

\$34.99 hasta en dos TV's y HD por tan solo \$50 con contrato

Aceptamos W7 o SS

Bueno, Bonito y Barato SIN TRAMPAS ¡Te instalamos sin tanto bla bla!

¡3 meses de películas gratis!

Mas de 155 canales en español e ingles

Califica para DirectTV con tu W-7, ITIN o numero de social. Con tarjeta de banco garantía de medio año

Instalamos el mismo día 9am-12am y 2pm-7pm

Garantía de 6 meses Sin intermediarios

Viva México 704-878-2434 • 704-991-5711

McAdenville Motors

5347 Wilkinson Blvd, Gastonia, NC 28056

704-824-7433

www.McadenvilleMotors.com

ACEPTAMOS
W7 • Carta
de Empleo • 1099
IT Number

**Financiamiento
Garantizado
Mal crédito
No crédito**

\$13,614



2004 Lexus GX 470
4WD 4dr SUV

\$10,562



2011 Nissan Versa 1.8 S
1.8 S 4dr Hatchback 4A

\$10,420



2011 Nissan Cube

\$13,420



2012 Chevrolet Colorado
Work Truck 4x2 4dr Extended Cab

¡Todos son Aprobados!



Llamé a Rafael Manjarrez
para ayuda en español



\$5,946



2001 Chrysler PT Cruiser

\$11,896



2014 Toyota Yaris

¡Tenemos más de 20 prestamistas Para tu financiamiento!

Financiamiento al Instante

\$10,721



2009 Toyota RAV4
4X4 4dr SUV

*¡Tenemos
muchos más
carros
en inventario!*

\$14,568



2005 Ford F-150
SUPERCREW

\$5,984



1990 Nissan 300ZX
GS 2dr Hatchback

\$12,756



2008 Toyota Highlander
4dr SUV

\$18,578



2011 Toyota Tundra Grade
4x2 Grade 4dr Double Cab
Pickup SB (4.6L V8)

\$11,872



2013 Dodge Avenger SE
4dr Sedan

\$12,986



2010 Jeep Liberty Sport 4x4
4dr SUV

\$12,490



2008 Lincoln MKX
AWD 4dr SUV

\$11,275



2007 Honda CR-V EX AWD
4dr SUV

\$11,967



2008 Acura RL

\$11,972



2012 Ford Transit Connect
Cargo Van

\$8,424



2008 Nissan Altima

\$12,876



2006 Jeep Grand Cherokee
Overland 4dr SUV 4WD

Nadie conoce el vecindario como...



25 AÑOS SIRVIENDO A LA COMUNIDAD



Pechugas de pollo sin hueso

\$1.99 Lb



Pulpa bola de res para asar

\$3.99 Lb



Gallinas enteras para cocinar

\$1.19 Lb

Fruitas y verduras

Pera Bosc

99¢ Lb



Calabacita Mexicana

79¢ LIBRA



Tomate Roma

89¢ Lb



Yuca encerada

69¢ LIBRA



Papa Blanca BOLSA DE 10 LB

\$2.99

Especiales en Pescados y Mariscos

Congrejo congelado



\$3.99 LIBRA

Camarón entero



\$4.99 LIBRA

Filetes de Panga



\$6.99 LIBRA

Abarrotes



Aceite de Olivo Iberia 2 Ltr

\$5.99



Tostadas Guerrero 12.8 Oz

2/\$3

Papel de baño 12 pk o Papel Toalla 8pk



\$3.99

Filetes de Bacalao Tropical 12 Oz



2/\$5

Detergente Foca 5 Kg



\$7.49

Envíos de Dinero • Cambio de Cheques • Money Order • Tarjetas telefónicas

201 W. Arrowood Rd.
Charlotte, NC 28217

704-522-7100

3112 Milton Road
Charlotte, NC 28215

704-716-1009

818 E. Arrowood Rd.
Charlotte, NC 28217

704-716-1170

3600 N. Sharon Amity Rd.
Charlotte, NC 28205

704-536-3176

4316 North Tryon St.
Charlotte, NC 28213

704-596-3495

2701 Freedom Dr.
Charlotte, NC 28208

980-213-3513

COMPARE FOODS EXPRESS

GRAN VARIEDAD DE PRODUCTOS MEXICANOS, CENTROAMERICANOS, SURAMERICANOS Y CARIBEÑOS • CARNICERÍA MEXICANA COMPLETA

Oferta válida desde Marzo 2 a Marzo 8

Aceptamos Cheques de WIC, Food Stamps y Tarjetas de Crédito

Se excluyen los productos en ofertas. Identificación requerida

Abierto todos los días: 7am -10 pm Mayores de 65 años **10% de descuento** sólo martes